BERLIN

# FUNK: TECHNIK

FERNSEHEN · ELEKTRONIK

00000

**8** 

2. APRILHEFT



## Punkt 4 - Die Patent-Rollautomatik®

Eine Vorführung des DUAL 1003 überzeugt stets, denn jeder Kunde wird überrascht und interessiert dem geheimnisvollen - dobei aber doch so einfachen -Abtastvorgang der Rollautomatik folgen.

🖈 Die patentierte Rollautomatik macht es möglich, Platten jeglicher Größe, bei gleicher Umdrehungszahl, willkürlich sortiert, hintereinander abzuspielen. Ganz gleich, wie viele Plattengrößen noch auf den Markt kommen - auf dem DUAL 1003 liegt jede richtig! Diese Automatik macht den DUAL 1003 zum einzigen Plattenwechsler, der als automatischer Einfachspieler für alle Plattengrößen zu verwenden ist.

Die patentierte Rollautomatik - eine verblüffende Konstruktion - macht den 1003 mit Recht zum Plattenwechsler von morgen.

Bitte verlangen Sie ausführliche Information von DUAL, Gebrüder Steidinger, St. Georgen Schwarzwald.



Einzigartig in vielerlei Hinsicht - der DUAL-Wechster 10031

DEUTSCHE INDUSTRIE-MESSE 1956, Halle 11 A, Stand Nr. 302 (am Mittelgang).



Deutsche Industrie - Messe, Hannover, Halle 101E, Stand 656







SIEMENS & HALSKE AKTIENGESELLSCHAFT



## AUS DEM INHALT

## 2. APRILHEFT 1956

Fachmesse — Funkausstellung — Neuheitentermin	209
Spitzensuper mit 9/14 Kreisen und 11 (+1) Röhren	210
FT-Kurznachrichten	212
Der neue Fernsehsender Dillberg	213
Fernsehtuner für Weitempfang	214
Das UKW-Drehfunkfeuer	215
Bemessung von Dreikreis-Quarzfiltern	218
Van Sendern und Frequenzen	218
Stromtorsteuerungen	219
Lautsprecher mit neuartigen Membranen	221
Einfache Methade zur Bestimmung der Rauschzahl	223
Fortschrittliche UKW-Abgleichtechnik	224
Unsere Leser berichten	225
<b>.</b>	
Für den jungen Techniker	
Regelungs- und Steuerungstechnik. Der PID-Regler	226
Aus Zelfschriften und Büchern	
Hachwertiger Transistarverstärker	
für Tanfrequenzen	228
Zuletzt notiert	229
Beilagen	

Schaltungstechnik

Der HF-Teil des Fernsehempfängers Verlustbehaftete Schwingungskreise

Bauelemente

Wanderfeldrähren

Unser Titelbild: Einmessen der Fernseh-Richtverbindung Berlin — Höhbeck mit dem Video-Meßgestell "6 P 640" (C. Lorenz AG) in der Funkempfangsstelle der Landespostdirektion Berlin in Berlin-Nikolassee.

Aufnahme: FT-Schwahn

Aufnahmen vom FT-Labor: Schwahn (2); Zeichnungen vom FT-Labor (Bartisch, Beumelburg, Kortus, Ullrich) nach Angaben der Verlasser, Seiten 206, 207, 225, 231 und 232 ahne redaktionellen Teil

Verlag: VERLAG FÜR RADIO-FOTO-KINOTECHNIK GMBH, Berlin-Borsigwaide, Elchborndamm 141—167. Telefon: Sammeinummer 492331. Telegrammanschrift: Funktechnik Berlin. Chefredokteur: Wilhelm Roth, Berlin-Frohnau; Stellvertreter: Albert Jänicke. Berlin-Spandau; Chefkorrespondent: W. Diefenbach, Berlin und Kempten/Allgäu, Telefon 6402, Postfach 229. Anzeigenleitung: W. Bartsch, Berlin. Nach dem Pressegesetz in Österreich verantwartlich: Dr. W. Rob, Wien XIII, Trautmansdorfig. 3a. Postschackkonten FUNK-TECHNIK: Berlin, PSchA Berlin West Nr. 2493; Bestellungen beim Verlag, bei der Post und beim Buch- und Zeitschriftenhandel, FUNK-TECHNIK erscheint zweilmal monatlich. Nachdruck von Beiträgen ist nicht gestattet. Die FUNK-TECHNIK darf nicht in Lesezirkel aufgenommen werden. Druck: Druckhaus Tempelhaf, Berlin.



Chefredakteur: WILHELM ROTH
Chefkarrespondent: WERNER W. DIEFENBACH

FUNK Fernsehen
TECHNIK Elektronik

## Fachmesse - Funkausstellung - Neuheitentermin

In diesem Jahre wird die deutsche Radioindustrie geschlossen auf der Exportmesse Hannover vertreten sein. Diese Tatsache lenkt den Blick wieder einmal auf ein bisher noch nicht gelästes Problem: Ist der Fachmesse oder einer Funkausstellung der Vorzug zu geben und wie läßt sich mit diesen der Neuheitentermin kombinieren? Eine eindeutige Antwort wird man heute noch nicht einmal von den Experten einer bestimmten Firma erhalten können, denn die Meinungen gehen zu sehr auseinander. Die gleiche Uneinheitlichkeit der Auffassung besteht bei der ganzen Industrie, und es ist heute noch nicht möglich, eine bestimmte richtungweisende Auffassung zu dem gesamten Fragenkomplex als Eides Kolumbus herauszustellen. Immerhin gibt es manchen Vorschlag, der der ernsthaften Diskussion wert ist und früher oder später bei der Läsung der Probleme eine Rolle spielen wird.

Man trifft vorwiegend die Auffassung an, daß keine der an der Funkausstellung 1955 in Düsseldarf beteiligten Firmen im Zusammenhang mit dem Neuheitentermin mit dem Ergebnis wirklich zufrieden war. Der Neuheitentermin wurde acht Wochen vor der Funkausstellung angesetzt. Der Händler erhielt bereits zu diesem Zeitpunkt die neuen Gerätetypen und hatte daher an der Funkausstellung kein übermäßig graßes Interesse mehr. Auch der Käufer sah ebenfalls schon lange vor der Eröffnung der Ausstellung die neuen Geräte in den Schaufenstern. Diese Situation wirkte sich natürlich auch auf die Berichterstattung in der Tagespresse aus.

Viele maßgebenden Stellen der Industrie zweifeln angesichts dieser sa unglücklich liegenden Termine am praktischen Wert einer Funkausstellung nach dem Neuheitentermin. Ernüchternd wirken in diesem Zusammenhang die statistischen Untersuchungen, jeder der rund 400000 Besucher hat (wenn man die gesamten Auslagen, die den Ausstellern entstanden sind, zusammenrechnet) etwa 10 bis 15 DM gekostet. Das wirtschaftliche Ergebnis der Funkausstellung steht also in keinem günstigen Verhältnis zu den außerordentlich hohen Aufwendungen, die notwendig waren, um den erforderlichen repräsentativen Rohmen zu schaffen.

Diese letzten Erfahrungen beweisen mit aller Deutlichkeit, daß unter allen Umständen eine vernünftige Lösung für die Zukunft gefunden werden muß. Es ist gut, wenn man sich an die in der Vorkriegszeit veranstaltefen Funkausstellungen erinnert. Bei diesen fiel die Eröffnung der Ausstellung stets mit dem Neuheitentermin zusammen. Dadurch war das Interesse des Handels und der Öffentlichkeit sehr groß. Die Berichterstoftung in der Presse konnte aktuell und interessant gestaltet werden. Selbst der kleinste Händler ließ es sich nicht nehmen, die Ausstellung zu besuchen, denn nur diese bot ihm Gelegenheit, sich persönlich über das Neuhellenangebat zu informieren und dabei gleichzeitig den Kontakt mit der Industrie zu pflegen. Bezeichnend sind auch die Besucherzahlen, Durchschnittlich über eine Million Besucher passierten früher die Tore. In Düsseldorf, einem der dichtbesiedelisten Wohngebiete Deutschlands, war es im letzten Jahre weniger als die Hälfte dieser hohen Zahl.

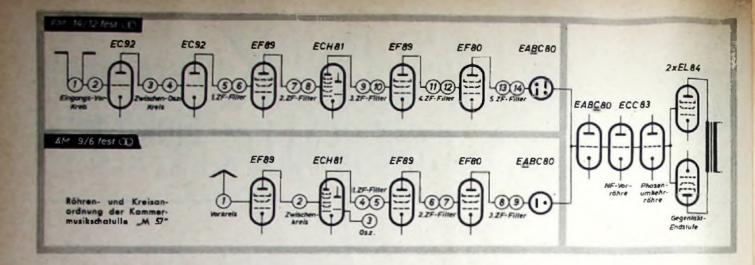
In diesem Zusammenhang muß man aber auch die Frage des günstigsten Termines für den Start der neuen Empfänger und für die Funkausstellung prüfen. In einer Zelt, in der die Betrlebe für den Saisonbedarf auf Hochtauren laufen sollten, scheint es manchem unzweckmäßig, eine Ausstellung zu veranstalten, die die besten Kräfte bindet. Vielleicht ließe sich falgender Gedankengang verwirklichen. Die gesamte Rundfunkindustrie stellt neuerdings auf der Industriemesse in Hannover aus, die stels am letzten Aprilsonntag eräffnet wird. Wenn diese Ausstellung während der Dauer der Industriemesse als Exportschau durchgeführt wird, bei der hauptsächlich Exportmodelle im Vordergrund stehen, könnte man in den gleichen Hallen und auf denselben Ständen einige Wachen später eine für das Inland bestimmte Neuheltenschau durchführen. Zweckmäßigerweise wäre diese an den ersten drei Tagen nur

für die Händler und anschließend etwa 10 Tage für das Publikum geöffnet. Durch eine solche Neuheltenschau würde man die beträchtlichen Kosten für den Standaufbau sparen und außerdem die etwas stillere Zeit nutzen. Spätestens Mitte Juni könnten dann die Betriebe mit den neuen Modellen anlaufen. Hinzukammt nach, daß Hannaver verhältnismäßig zentral liegt.

Dieser Vorschlag hat viel für sich, jedenfalls würden die Interessen von Industrie und Handel weit mehr berücksichtigt werden, als es bisher der Fall sein kannte. Falls aber eine zentrale Ausstellung nicht zustande kommt, wäre zu überlegen, ob zum Neuheitentermin örtliche Veranstaltungen angebracht seien. Diese regionalen Ausstellungen könnten ohne besonderen Kostenaufwand in Zusammenarbeit mit dem Handel und den Landessendern in eiwa 4 bis 5 Großstädten durchgeführt werden. Falls die Räume frei sind, sollten die Regionalausstellungen möglichst gleichzeitig steigen. Besonders geeignet wären die Städte Hamburg. München, Düsseldorf oder Köln, und schließlich Frankfurt. (Berlin könnte evtl. im Rahmen dieser Regionalveranstaltungen noch unberücksichtigt bleiben, da dort alljährlich die Industrieausstellung stattfindet; obwohl dann die Idee der Gleichzeltigkeit durchbrochen wäre.)

Besondere Wünsche hat die Bauelemente-Industrie vorzubringen. Sie vertritt den Standpunkt, daß es unzweckmäßig ist, sich an einer Funkausstellung etwa Ende August zu beteiligen, da zu diesem Zeitpunkt noch keine Neuerungen vorbereitet sind; die entwicklungsmäßige Zusammenarbeit mit dem Hauptkundenkreis fand bisher vielfach erst in den letzten Manaten des Jahres statt. Aus diesem Grunde hatte man sich Innerhalb der Fachabteilung 23 Im ZVEI (Schwachstromtechnische Bauelemente) für eine schmucklose Fachmesse entschlassen. Sie könnte im Oktober oder November jeden Jahres oder jeden zweiten Jahres in Frankfurt oder Köln abgehalten werden. Dieser Beschluß fußte allerdings nur auf eine schwache Mehrheit, für die verschiedene Gründe gelten. Einerseits beliefert eine große Zahl der Mitgliedsfirmen die Drahtnachrichten-Industrie und ist an der Abhaltung Irgendweicher Ausstellungen (abgesehen von der Exportmesse Hannover) überhaupt nicht interessiert. Andererselts erfaßt eine Fachunterabteilung die Antennenfirmen, die sich überwiegend an Konsumenten wenden und deshalb wieder zur Beteiligung an einer Funkausstellung neigen. Zahlenmäßig umfaßt die Fachabtellung 23 einen sehr graßen Firmenkreis. Mindestens 80% des gesamten Umsatzes werden jedoch von nur 20 Firmen getätigt. Bezieht man die Ergebnisse der erwähnten Abstimmung auf die Firmenzahl, so ergibt sich ein schlefes Bild; bezieht man sie auf die Bedeutung der Firmen, so könnte man von einer starken Mehrheit für die Fachmesse sprechen. Da ein Teil der Firmen ein sehr vielseitiges Fabrikationsprogramm aufzuweisen hat, das u. a. auch Geräte und Röhren enthält, stimmten diese Fabrikanten für eine Fachmesse unter dem Varbehalt. daß sie natürlich mit Bauelementen auch auf einer Graßen Deutschen Funkausstellung erscheinen werden. Dieses Abstimmungsbild führte dazu, daß man eine Fachmesse für Bauelemente nur dann für aussichtsreich hält, wenn diese sich zu einer elektronischen Fachmesse ausweitet, d. h., wenn sich auch die Firmen anderer Fachableitungen (wie Relais, Rähren, Meßgeräte usw.) beteiligen.

Diesmal wird man also in Hannover sowohl die Rundfunk- als auch die Bauelemente-Industrie finden. Für 1957 dürfte voraussichtlich eine Funkausstellung zum Neuheitentermin zustande kommen. Eine bescheidene Bauelemente-Fachmesse wird schon im Herbst 1956 zu erwarten sein. Sie soll u. a. auch neue Erfahrungen bringen. Als Zwischenlösung wäre anzustreben, eine Bauelemente-Messe in den Jahren abzuhalten, in denen keine Funkausstellung stattfindet, während die "Elektronische Fachmesse" schließlich in späteren Jahren zu einer repräsentativen Messe der Bauelemente-Industrie gestaltet werden könnte.



Ausgewählte Schaltungsbeispiele moderner Rundfunkempfänger

WERNER W. DIEFENBACH

## Spitzensuper mit 9/14 Kreisen und 11 (+1) Röhren

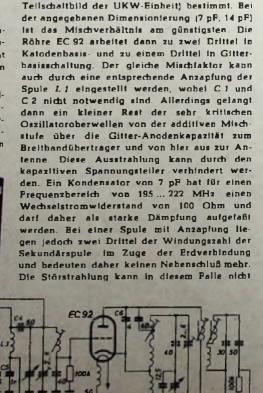
Spitzensuper sind Empfänger, die hinsichtlich Empfindlichkeit, Trennschärfe und Klangqualitat das technische Optimum erreichen. In schaltungstechnischer Hinsicht sind solche Gerate hochinteressant, denn es können dabei Wege beschritten werden, die sich in billigeren Empfängern aus Kalkulationsgründen nicht einschlagen lassen

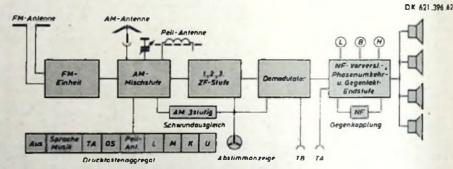
Ein typischer Vertreter dieser Entwicklungsrichtung ist der unter der Bezeichnung "Siemens-Kammermusikschatulle M 57° erschei nende Spitzensuper. Er hat 8 + 1 Drucktasten, 4 Wellenbereiche, regelbare Bandbreite, Perritantenne, Ortssendertaste, automatische Begrenzung und Rauschunterdrückung und eine 12-W-Gegentaktendstufe mit 4 Laut-

## Kapazitive Mischhasis-Eingangsschaltung III. UKW

An Stelle der vielfach gebräuchlichen Duotriode ECC 81 enthält der Eingang 2 Einfachtrioden EC 92, die in thermischer Hinsicht vortellhafter sind, denn jeder Heizer liegt in einem eigenen Glaskolben.

Die HF-Vorstufe ist mit der EC 92 in Zwischenbasisschaltung an die Antenne gekoppelt. Diese Schaltung unterdrückt die Oberwellen wirksamer als die induktive Anordnung. Geerdet wird über einen kapazitiven





Die Stulenanordnung im "M 57"

Spannungsteller. Bei dieser Mischbasisschaltung unterdrückt werden. Zur weiteren Strahlungsarbeitet die Triode EC 92 teilweise in Katominderung trägt die Kombination L 2/C 3/C 4/ Anoden-Gitterkapazität bei. Sie ist auf die denbasis-, teilweise in Gitterbasisschaftung, Mitte des UKW-Bandes (etwa 93 MHz) ab-Der Mischfaktor wird durch C1 und C2 (s. gestimmt und neutralisiert als breitbandiger Resonanzkreis sehr stark die Röhrenkapazität. Damit wird für die Oszillator-Grund- und Oberwelle der Weg von der Angde zum Gitter der Vorröhre gesperrt. Außerdem erhöht diese Neutralisation gleichzeitig den Verstärkungsfaktor für die jeweils eingestellte Empfangsfrequenz, da die Anodenrückwirkung auf das Gitter stark reduziert wird. Zur Unterdrückung von ZF-Störungen liegt die Mittelanzapfung der Primarseite des Eingangs-Breitbandübertragers an Masse. Für die asymmetrisch einstrahlende Störspannung von 10,7 MHz wirkt die Wicklung als Parallelschaltung beider Hälften in entgegengesetztem Wickelsinn. Ihre Induktivität wird für die Zwischenfrequenz außerordentlich klein, so daß annähernd ein Kurzschluß vorhanden ist. Etwaige am Gitter der EC 92 auftretende Restspannungen macht der Serienresonanzkreis in der Anodenleitung der EC92 upschädlich (L 3, C 5); er ist auf 10,7 MHz abgestimmt. Gleichzeitig wirkt L3 als UKW-Drossel, über die die Anodengleichspannung der EC 92 zugeführt wird.

> Die zweite EC 92 arbeitet als Misch- und Oszillatorröhre in additiver Mischachaltung Eine Sonderaufgabe kommt dem unmittelbar an der Röhrenlassung belestigten 4-pF-Kondensator (C 6) zu; er erwärmt sich mit der Röhre EC 92 und gleicht damit die C-Anderungen der EC 92 während des Anheizvorganges aus. Die übrigen Kondensatoren mit besonderem TK dienen dem Ausgleich der silmählich sich über das Chassis ausbreitenden

> > FUNK-TECHNIK Nr. 8/1956

Ansicht des Empfangers

Teilschalthild der UKW-Einheit -

#### AM-Vor- und Mischstufe

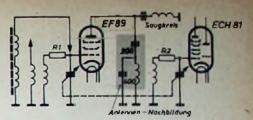
Die AM-Vorstufe ist mit der EF 89 bestückt, und die Mischstufe enthält die ECH 81. In den KML-Bereichen ist die Antennenkopplung induktiv, bei Ortsempfang (Ortssendertaste) dagegen kapazitiv stromgekoppelt. Für jeden Bereich werden ferner getrennte Spulensätze verwendet. Dieses Prinzip bietet Vorzüge bei der Umschaltung der Ferritantenne, die wie ein besonderer Wellenbereich angesehen werden kann und sich schaltungstechnisch ohne Schwierigkeiten in das Drucktastensystem eingliedern läßt.

Im übrigen verzichtet man bei der Vorröhre auf Eingangsbandfilter und aperlodische Zwischenkreiskopplung, sondern benutzt die Anordnung Kreis-Röhre-Kreis. Daraus ergeben sich folgende Vorteile: Infolge der Antennennachbildung zwischen EF89 und ECH81 und der eingefügten Dämpfungswiderstände A 1 und A2 sind Vorkreis und Zwischenkreis gleichwertig. Die Gütewerte können daher für beide Kreise so festgelegt werden, daß die Bandbreite über den ganzen Abstimmbereich praktisch konstant bleibt. Da ferner diese Schaltungsart die Anordnung eines 400 pF Kondensators im Anodenkreis der EF89 zuläßt, werden Einstreuungen von starken KW-Sendern beim Emplang der MW völlig unterbunden.

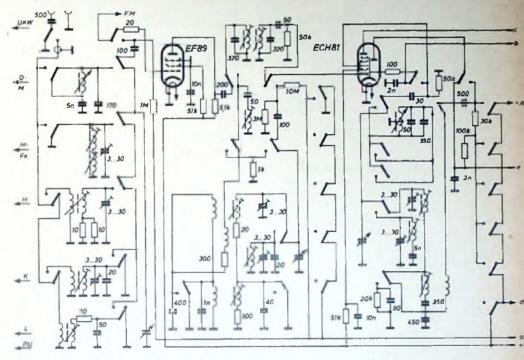
Außerdem erhält man beim Empfang mit Ferritantenne wesentlich bessere Selektionsund Empfindlichkeitswerte als bei Bandfiltereingang. Dies erklärt sich daraus, daß bei eingeschalteter Ferritantenne das Bandfilter auf einen einfachen Krels umgeschaltet ist und dann nur zwei Kreise wirksam sind, während beim Spitzensuper "M 57" insgesamt drei Kreise zur Verfügung stehen. Weiterhinsteigt ganz allgemein der Wert der Spiegelselektion. Auch hier wirkt sich der 400-pF-Kondensator des zweiten Kreises sehr gün-

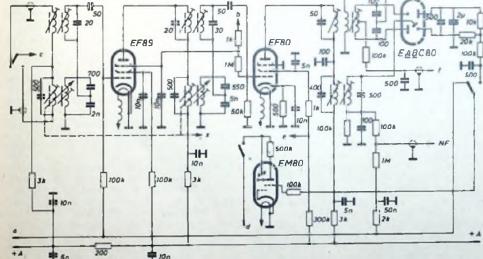
sam. Dabei werden die HF-Röhre EF 89 und die ECH 81-Heptode als ZF-Verstärker ausgenutzt.

Die Gitterkreise sämtlicher vier ZF-Stufen sind mit Begrenzergliedern ausgestattet, deren elektrische Werte so gestaffelt sind, daß der Einsatz der Begrenzung an der vierten ZF-Stufe beginnt und sich abhängig vom Eingangspegel bis zur ersten ZF-Stufe fortsetzt. Der gesamte ZF-Teil wird sehr stabil, da die Werte der Gitterableltwiderstände bei



Vereinfachte Barstellung der Eingangsschaltung und Zwischenkreiskapplung im AM-Teil, Unten: Schaltung der AM-Vor- und Mischstufe des "M 57"





100 kOhm oder 50 kOhm liegen Dieser gestattelte Einsatz der Begrenzung verhindert auch eine Überbegrenzung, die u. U. bei sehr hohem Eingangspegel auftreten könnte.

Um hohe ZF-Stabilität zu gewährleisten, helinden sich u.a. in den Heizleitungen der zweiten EF 89 und der EF 80 UKW-Drosseln. Die AM- und FM-Demodulationsschaltung entspricht der üblichen Standardausführung mit der Röhre EABC 80. Zur FM-Demodulation wird die Ratiodetektorschaltung angewandt. Die dritte Diode der EABC 80 dient zur Gleichrichtung des AM-Signales und der Regelspannung. Die Regelung erstreckt sich bei AM auf insgesamt drei Stufen.

## NF-Tell mit 12-W-Gegentaktendstule

Dem leistungsfähigen HF-Teil entspricht ein besonders sorglättig entwickelter NF-Teil. Die NF-Spannung wird nach Regelung durch einen gehörrichtigen Lautstärkeregler dem Gitter der EABC 80 zugeführt und dann in einem weiteren Triodensystem (ECC 83) verstärkt.

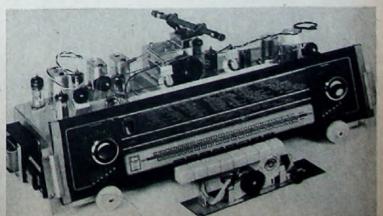
stig aus. So ergeben sich bei 1500 kHz Selektionswerte von 1:10 000 und bei 600 kHz von 1:100 000

Es fällt auf, daß der ZF-Saugkreis nicht am Antenneneingang, sondern an der Anode der ersten EF 89 liegt. Durch diese Anordnung können sich ZF-Einstrahlungen nicht auf die Ferritantenne auswirken. Die Vorteille sind erhöhte Stabilität und Freiheit von Rückwirkungen der letzten ZF-Stufe auf den Eingang über die Ferritantenne. Eigenerregung wird mit Sicherheit vermieden.

## 2F-Technik

Während bei AM zwei ZF-Stufen mit den Röhren EF 89 und EF 80 verwendet werden, sind bei FM insgesamt vier ZF-Stufen wirkSchaltung des ZF- und Demodulatorielles

Blick auf das Chassis; imVordergrund der Lautstärkeregler mit kombiniertem Netzschalter



# - K U R Z N A C H R I C H T E N

## Werbeiernsehen zum Jahresende

Aller Voraussicht nach wird der Bayerische Rundfunk als arste westdeutsche Sendegesellschaft Ende dieses Jahres mit dem Werbeleinsehen beginnen Ein entsprechender Antrag sollte im April d J verabschiedet werden. Wie verlautet, soll in diesem Zusammenhang ähnlich wie beim Rundfunk eine eigene Werbefernsebgesellschaft gegründel deren Hauptantelle in Handen des Bayerischen Rundfunks liegen dürften

## Vor 20 Jahren Fernseh-Sprechdienst

Am 1. Marz 1936 konnte die damalige Reichspost ersten Fernseh-Sprechdienst zwischen Berlin Obwohl damals noch mit Leipzig erällnen. der Nipkowschelbe oder mit dem Linsenkranz abgetastet wurde (180 Zeilen), kam doch eine für diesen Zweck zufriedenstellende Bildqualität zustande. 1937 wurde dieser erste Fernseh-Sprechdienst der Welt von Berlin über Leipzig nach Nürzberg und ein Jahr später sogar bis München ausgedehnt. Wegen unerwartet geringer Inanspruchnahme und der dringenderen Verwendung den Fernsehkabels für den Fernsprechdienst wurde das Fernsehspiechen 1940 eingestellt.

#### Ultraschallgeräte anmeldenilichtig

In letzter Zeit werden immer mehr Ultraschall-geräte für industrielle Zwecke, Materialprüfung usw verwendet. Darunter befinden sich auch Geräte, die nicht beim FTZ (Darmstadt) oder bei der Landesposidirektion Berlin seriengeprüft sind Solche Geräte sind nicht selten Funkstörquellen Da nach dem Gesetz über den Betrieb von frequenzgeräten vom 9 August 1949 in Betrieb belindliche Gerate, die elektromagnetische Schwin-3 000 000 MHz gungen im Bereich von 10 kHz erzeugen oder verwenden (Hochfrequenzgeräte). von der zuständigen Oberpostdirektion genehmigt sein müssen, ist zu empfehlen, sich vor der In-betriebnahme eines solchen Gerätes von der OPD

#### Fernsehkamera in Atomreaktor

Katodenaggregat erzeugt werden.

Ein neuer Typ von Fernsehkameta zur Kontrolle des laneren eines Atomieaktors während des Betriebs wurde vor kurzem der Britischen Alom-

Die zweite ECC 83-Triode arbeitet als Phasen-

umkehrstufe. Hieran schließt sich der Endverstarker mit 2 x EL 84 an, dessen negative

Gittervorspannungen durch ein gemeinsames

Bei der Schaltung der ECC 83 fällt auf, daß

die beiden Trioden der ECC 83 gleichstrom-

gekoppelt nach dem Loftin-White-Prinzip ar-

energiebehorde in Harwell übergeben. Die Kamera arbeitet bei Temperaturen von 150 bis 200° C und ist vollständig ferngelenkt, Seitenaufnahmen lassen sich durch ein besonderes System von ebenfalls lerngelenkten Spiegeln durchlühren.

#### Elektronik - Mädchen für alles

Ein elektronisches Gerät, das empfindlich genug ist, um die Herziöne von Schafen durch eine meterdicke vereiste Schneeschicht im Kopfhörer vernehmbar zu machen, wird zur Zeit in einem Laboratorium in Birmingham entwickelt.

#### Technischer Kundendienst Loewe Onta-

Die Kundendienstunterlagen über die Rundfunkgeräte des Baujahres 1955/56 unterrichten über die Schaltung, die technischen Daten und den Mechaalsmus der Seilführung. Die im handlichen For-mat erscheinenden vorbildlichen Unterlagen sind für den Fachhandel und die Werkstätten ein wertvolles Hilfsmittel.

## Nordmende Kundendienstunterlagen

Die Fernseh-Kundendienstmappe für das Baujahr 1955/56 enthält neben Preislisten für Widerstände und Kondensaloren und Einzelteillisten für Fernregler die vollständigen Ersatzteillisten für die Gerätetypen Diplomat, Roland, Favortt 55, Kommodore, Kapitan, Souveran, Favorit 56, Kommodore-Phono. Prasident und Exquisit sowie Einzelteillisten und Schaltbilder der Fernsehchassis 564/574 und 674/564 (mlt PCL 82) einschließlich Service-An-

#### Spannungs-Stabilisatorröhre 5651

Diese neue in Miniaturtechnik ausgeführte Stabili satorröbre von Volvo hat eine maximale Zünd-spannung von nur 115 V bei einer mittleren Brennspannung von 87 V. Der Regelbereich der neuen Stabilisatorröhre liegt (bei einem Neanstrom von 2.5 mA) zwischen 1.5 und 3.5 mA. Durch die außerordentlich hohe Konstanz der Brennspannung von 0.1 % eignet sich die Röhre insbesondere auch für die Erzeugung von Vergleichsspannungen

(Waitera Kurznachrichten s. S. 229)

beiten. Infolge der galvanischen Verbindung zwischen den einzelnen Stufen ist eine be-sonders gute Obertragung der tiefen Frequenzen möglich

Wie Jeder hochgezüchtete Super verfügt auch die Kammermusikschatulle über getrennte Höhen- und Tiefenregelung, die durch C-Variation mit Hilfe der beiden Regler durch einfache Frequenzbeschneidung im Gegenkopplungskanal vorgenommen wird Höhen werden mit variabler Grenzfrequenz beschnitten. Es können daher Störgeräusche bei der Schallplattenübertragung beseitigt werden, ohne daß sich dabei der Klangcharakter wesentlich ändert.

Etwas ungewohnt ist die Ausführung der Lautsprecherübertrager; sie haben geteilte Wicklungen Dieses Konstruktionsprinzip gestattet besseren Phasengang bei hohen Frequenzen und geringere Intermodulationsverzerrungen bei größerer Ausgangsleistung. Die

beiden Siemens-Orchesterlautsprecher (20cm @ 10 000 G mit Divergenzkegel und die beiden permanentdynamischen Hochtonsysteme werden über zwei getrennte Ausgangsübertrager gespeist Mit Hille elektrischer Welchen weiden den Hochtonsystemen nur hohe und mittlere Frequenzen zugeführt. Die Hochtonsysteme sind mit Tonführungskanälen kombiniert und ermöglichen in Verbindung mit den Schatullentüren und dem Bespannstoll eine für den Raumton günstige Schallverteilung.

Typisch für ein Luxusgerät dieser Klasse im auch der Bedienungskomfort im NF-Teil Bei gedrückter Sprache-Musiktaste ist eine Leuchtanzeige an der Skala sichtbar. Der Lautstärkeregler befindet sich nicht im Skalenfeld, sondern vor dem Drucktastenaggregat Drückt man die Randelscheibe nach unten so wird der Empfänger ein- oder ausgeschaltet Durch Drehbewegungen wird die Lautstärke geregelt. Der mit dem Lautstarkeregler kombinierte Netzschalter liegt vor den Schatullen türen und leuchtet bei Einschalten des Empfängers auf Damit ist auch bel geschlossenen Türen und abgeschalteler Skalenbeleuchtung eine optische Betriebskontrolle möglich.

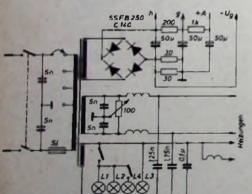
## Sargiällig entstärter Netztell

Den Anodengleichstrom liefert ein ausreichend bemessener Brückengleichrichter. Die mehrgliedrige Siebkette mit drei Elektrolytkondensatoren von je 50  $\mu \mathrm{F}$  und ohmschen Widerständen (1 kOhm. 200 Ohm) gibt drei verschiedene Anodenspannungen ab. Die nega tiven Gittervorspannungen werden dutch Katodenwiderstände, in einem Falle jedoch durch Spannungsabfall des Anodenstromes erzeugt (EABC 80).

Samtliche Heizleitungen sind abgeblockt In den Heizleitungen für den UKW-Eingangstell, ZF-Teil und für die Demodulatorrohie EABC 80 liegen UKW-Drosseln. Ferner kann Demodulator - Heizleitung durch ein 100-Ohm-Potentiometer symmetriert werden Die abschaltbaren Skalenlämpchen sind der Sprache Musiktaste oder der Stationsskala zugeordnet.

Die insgesamt 23 Kreise, der hohe Röhrenund Stufenaufwand und die ungewöhnlich hohe Zahl von 14 echten FM-Kreisen lassen vorzügliche Trennschärfe sowie beste Werle für Rausch- und Störunterdrückung zu Die 300-kHz-Selektion ist besser als 1:10 000, so daß Störungen der Nachbarkanäle kaum mehr auftreten. Als Grundempfindlichkeit wird ein West von weniger als 0,3 µV angegeben. während Sender von nur 2 ... 3 #V mit einem Rauschabstand von 26 dB bei praktisch vollet Ausgangsleistung emplangen werden können. Die MW-Empfindlichkeit liegt bei 1 ... 2 µV Auch in den anderen AM-Bereichen ist die Empfindlichkeit unterhalb 5 µV.

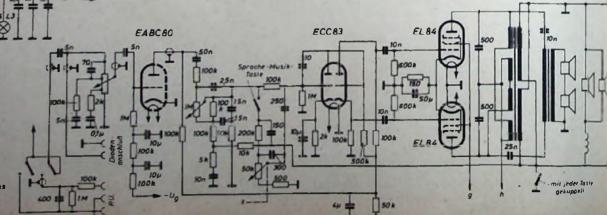
Die ZP-Selektion ist in Schmalbandstellung 1: 900, und die Bandbreitevariation reicht von 3 ... 13 kHz. In Schmalbandstellung ergibt sich eine Gesamtselektion von 1 : 2400.



Schallung des Netzielles

Stutenschaltbild des NF-Teiles

212



# Der neue Fernsehsender Dillberg

Oberwachungskonzel (links), Fernseh-Bildsender (Mitte) und die UKW - Sender (rechts). Das rechte Foto zeigt einen Blick in die Oberwachungskonzel mit Kontrolleinrichtungen für die UKW-Sender (links), Fernseh-Bild- und Tonsender (Mitte) und den Fernbedienteij (ganz rechts)





Die Fernsehstation auf dem Dillberg ist nach dem Sender auf dem Wendelstein und zwei Versuchssendern kleiner Leistung auf dem Kreuzberg und in Würzburg die zweite große Fernsehsenderanlage, die der Bayerische Rundfunk in Betrieb nahm Der Dillberg hat eine Höhe von 596 m üher N. N. und liegt an der Bundesstraße Nürnberg-Regensburg. 25 km vom Stadtzentrum Nürnbergs entfernt.

#### Versorgungsgebiet

Vom Dillberg aus, einem flachen Rücken mit sehr guter Rundsicht, wird die Stadt Nurnberg und deren weitere Umgebung mit Teilen Mittelfrankens, Oberfrankens und der Oberpfalz mit dem Fernsehprogramm versorgt. Um die Reichweite zu vergrößern, wurde die Antenne der neuen Station auf einen 200 m hohen Rohrmast montiert. Feldstärkemessungen mit Hille eines Versuchssenders und Berechnungen lassen erwarten, daß das Versorgungsgebiet im Norden etwa bis nach Forchheum, im Westen bis ungefähr Neustadt, Ansbach und Gunzenhausen, im Süden etwa bis nach Weißenburg und Beilngries sowie im Osten etwa bis Amberg reichen wird. Somit versorgt der neue Fernsehsender ein Gebiet von 4500 km<sup>1</sup>

## Fernseh- und UKW-Sender

Gemäß Stockholmer Frequenzplan arbeitet der Fernsehsender Dillberg im Band III auf Kanal 6 (Bildfrequenz 182,25 MHz, Tonfrequenz 187,75 MHz). Die Strahlungsleistung ist 100 kW. Es wurde ein Sender mit 10 kW Bildleistung und 2 kW Tonleistung aufgestellt, dessen Bild- und Tonsenderstufen in einer Gestellfront angeordnet sind. Der Sender entspricht in seinen elektrischen und konstruktiven Eigenschaften den Pflichtenheften der Arbeitsgemeinschalt der Rundtunkanstalten. Im Stationsgebäude sind außerdem noch zwei UKW-Sender untergebracht. Der eine überträgt mit 250 W Senderleistung auf 91,5 MHz das MW-Programm, der andere mit 3 kW Leistung das UKW-Programm auf 93.9 MHz

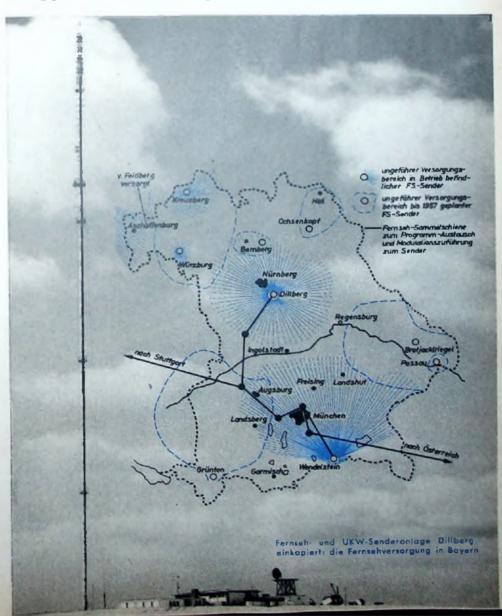
## Sendergebäude

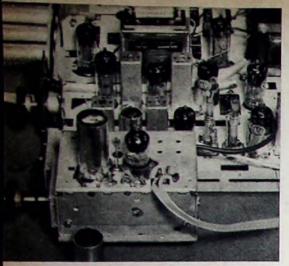
Das Sendergebäude ist als ebenerdiger Zweckbau mit flachem Dach ausgeführt, der sich in seiner modernen Form gut dem Gelande anpaßt Den Hauptteil des Gebäudes bildet ein 17×10 m großer Raum (Raumhöhe 4 m) mit hochliegenden Fenstern, in dem alle Sender um eine Überwachungskanzel herum aufgestellt sind. Die Kanzel für das Schalt- und Uberwachungspult ist mit Glastenstern versehen, um eine von den Lültungsgeräuschen ungestörte Überwachung der technischen Anlagen zu gewährleisten. Die technischen Nebeneinrichtungen sind in einem anderen Flachbau an der Nordwestseite des Senderraumes untergebracht. Dort befindet sich u. a. auch das Diesel-Notstromaggregat mit einer Leistung von 130 kVA und 750 Umdrehungen/ min. Auf der Südfront des Gebäudemittelteiles, in dem die Sender aufgestellt sind, liegen Haupteingang, Diele, Büro usw. sowie sieben kleinere Übernachtungsräume für das jeweils diensttuende Senderpersonal. Das Gebäude hat Ülzentralheizung Vor allem während der Übergangszeit wird die erwärmte Kühlluft der Senderöhren für die Gebäudeheizung ausgenutzt. Das Mittelgebäude und der südliche Anbau sind unterkellert. Hier befinden sich auch die Lüfter für die Sender und die Verkabelung aller technischen Anlagen.

## 200 m hoher Antennenmast

Als Fernseh-Rundstrahlsendeantenne werden vier im Kreis angeordnete, vereisungsgeschützte Achterfelder in fünt Etagen verwendet. Es ergibt sich so ein durchschnittlicher Leistungsgewinn von 12. Nach Abzug der Verluste im 280 m langen Hochfrequenzkabel steht eine HF-Strahlungsleistung von 100 kW zur Verfügung

Ein in etwa 60 m Abstand vom Gebäude errichteter, 200 m hoher, abgespannter Antennenmast aus Stahlrohr von 1,10 m Durchmesser trägt die Sende- und Ballemplangsantennen für den Fernseh- und für die UKW-Sender. An der Mostspitze befindet sich eine Blinklichtanlage für die Fliegerwarnung. Die Modulation wird vorläufig über eine provisorische Relaisstelle bei Auernheim (Landkreis Gunzenhausen) geleitet und in Heretsried bei Augsburg abgezweigt. Später soll diese drabtlose Verbindung durch ein Fernsehkabel München — Regensburg — Nürnberg ersetzt werden.





Weitempfangs-Tuner am Chassis des "FS 780/3 D"

#### Kaskodenschaltung

Wie das Stufenschaltbild zeigt, arbeitet die E 88 CC in Kaskodenschaltung Abweichungen gegenüber den bisherigen Schaltungen sind teils durch die Röbre, teils durch die niedrige Rauschzahl bedingt. Eine Katodenkombination im ersten Röhrensystem sorgt dafür, daß auch ohne Regelspannung der rauschmäßig günstigste Arbeitspunkt eingehalten wird.

Mit C 2 (2.5 pF) und dem parallel geschalteten Trimmer C 1 wird der Eingangskreis erdsymmetrisch, und die Gesamtkapazität des Schwingkreises bleibt durch Serienschaltung mit der am anderen Ende der Spule liegenden Röhrenkapazität klein Ferner ist der Einfluß des Röhren-Eingangswiderstandes auf den Kreis geringer. C 3 ist der Neutralisationskondensator der Eingangsstufe. Der zum Eingangskreis parallelliegende Widerstand R 1 wirkt praktisch nur bei den niedrigen Frequenzen des Bandes 1 und sorgt hier durch Dämpfung für genügende Bandbreite des Kreises.

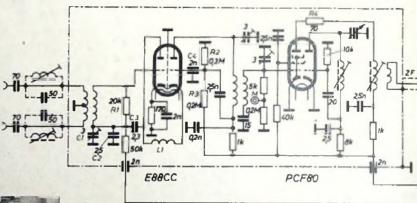
Die Spule L1 zwischen Anode der Eingangsröhre und Katode der sich anschließenden Die große Steilheit der E 88 CC (12.4 mA/V) erfordert eine Neutralisierung der Gitterbatistufe. Bei den höchsten Frequenzen fällt infolge dieser hohen Steilheit an der an sich sehr kurzen Gitterleitung bereits eine Spannung ab, die durch einen 2,5-nF-Kondensator vom Anodensiebglied her kompensiert werden muß. Außerdem wird dabei die Induktivität der Ableitung der Anodenkreisspule verringert. Die Güte dieser Spule nimmt dadurch zu.

#### Misch- und Osziliatorstule

Die Misch- und Oszillatorstufe mit der Röhre PCF 80 ist in üblicher Weise geschaltet. Man koppelt die Oszillatorfrequenz induktiv ein da sich sämtliche Spulen auf einem Spulenkörper befinden. Durch den im Anodenkreis der PCF 80-Pentode angeordneten Widerstand R4 (70 Ohm) wird die Stabilität des nachfolgenden ZF-Verstärkers erhöht.

Der herausgeführte Meßpunkt M erleichtert das Prüfen der Oszillatorspannung und den Anschluß des Oszillografen, wenn die Durchlaßkurve der Tuner-Abstimmkreise, insbesondere des Bandfilters, dargestellt werden soll.





Schaltung des Weitempfangs-Tuners mit der Röhre E.88 CC

Im Tital:

Spulentrommel eines

Weitempfongs-Tuners

Modernste Abgleichplätze für Tuner sind

eingelügt

die Flieftbander

Vorzüge auch für UHF-Fernsehen

Dank der hohen Steilheit der E 88 CC ist es in der Fertigung möglich, eine Rauschzahl von 2  $kT_0$  zu erreichen; in Band 1 liegt sie sogar noch unterhalb dieses Wertes. Das wirkt sich beim Weitempfang und auch in normal versorgten Empfangszonen in einer sehr guten Bildqualität aus. In vielen Fällen kann der Antennenaufwand geringer gehalten werden.

Auch im Hinblick auf den kommenden UHF-Fernsehempfang in den Dezi-Bändern IV und V (469 ... 960 MHz) ist ein rauscharmer Tuner wichtig Bei den UHF-Vorsatzgeräten kann man z. B. mit einer Germaniumdlode mischen. Die erste darauf folgende ZF-Stufe, also die Tuner-Eingangaröhre (E 88 CC), bestimmt dann im wesentlichen den Gesamt-Rauschabstand, gleichgültig, ob eine Direktverstärkung auf der Bild-ZF stattfindet oder ob ein zweites Mal gemischt wird.

In konstruktiver Hinsicht verdient ferner der leichte Ein- und Ausbau der Spulentrommel des neuen Tuners besondere Beachtung.

Zum Schluß noch ein Hinweis auf die Regelautomatik des "Zauberspiegel 336". Sie beruht auf dem Prinzip der getasteten Regelung, die bei einer Eingangsspannung von 50 µV bir 50 mV ein konstantes Videosigna) gewährleistet.

In Verbindung mit einer solchen getasteten Regelung wird eine Störaustastung angewandt, die dem Bildahlenkteil eine Stabilität verleiht, wie sie bisher nur von Zeilenablenktellen mit Phasenvergleich erreicht wurde.



Empfindlichkeit und Rauschfreiheit gehören zu den wichtigsten Kriterien des modernen Fernsehempfängers. Die Industrie ist daher bestreht, die bis jetzt erreichten technischen ewerte zu verhessern. Allerdings war es mit den üblichen Röhren nicht möglich, die Rauschzahl unter 4 kT<sub>0</sub> zu senken. Aus diesem KGrunde verwendet nunmehr Grundig helm neuen Fernsehempfänger "Zauberspiegel 336" gund hej allen größeren Fernsehgeräten die kommerzialie Siemens-Röhre E 88 CC im Eintigangsfeit.

Gitterbasisstufe hebt die Verstärkung bei den oberen Kanälen an. Zusammen mit der Anodenkapazität des zweiten Systems bildet sie einen durch den niedrigen Eingangswiderstand der Gitterbasisstufe (etwa 150 Ohm) stark gedämpften Kreis, der auf die Mitte der oberen Kanäle abgestimmt ist. Das Gitter des zweiten Systems ist über C 4 hochfrequenzmäßig geerdet und erhält die erforderliche Spannung durch den Spannungsteiler R 2, R 3 Die Kopplung zur additiven Pentoden-Mischstufe mit der Röhre PCF 80 erfolgt durch ein Bandfilter.

FUNK-TECHNIK Nr. 8/1956

## Das UKW-Drehfunkfeuer

Schluß aus PUNK-TECHNIK Bd. 11 (1956) Nr. 7, S. 185

DK 621.396.965.21

#### 3.4.2 Die Richtantenne

Hierfür wird ein flacher Rahmen verwendet, der wegen seiner nicht quasistationären Stromverteilung einem Horizontaldipol gleich erachtet werden kann und mittels eines Synchronmotors mechanisch gedreht wird (1800 U/min = 30 U/s). Die Zuführung der HF-Energie erfolgt durch die hoble Motorwelle über einen kapazitiven Stromabnehmer. Von demselben Motor wird eine eiserne Zahnscheibe — das Tonrad — an einem mit einer Spule versehenen Permanentmagneten vorbeibewegt. Dieses Tonrad hat 332 Zahne. so daß in der Spule durch die Anderung des magnetischen Flusses eine Spannung mit einer Grundfrequenz von 332 · 30 = 9960 Hz erzeugt wird. Um die erlorderliche Frequenzmodulation mit 30 Hz zu erreichen, sind jedoch die Zahnabstände nicht gleichmäßig. vielmehr entspricht die engste Teilung einer Zahnzahl von 348 pro Umfang, also einer Frequenz von 10 440 Hz, die weiteste Teilung hingegen einer Zahnzahl von 316 pro Umfang (gleich 9480 Hz). Der Frequenzhub beträgt somit ± 480 Hz und das Hubverhaltnis 480:30 = 16 in Ubereinstimmung mit dem Anhang 10 der ICAO-Vorschriften (International Civil Aviation Organisation).

Motor, Tonrad und Dipol bilden eine Einheit (Abb. 7), den Einschub. Er wird vom HausInnern durch das Dach geschoben, so daß er 
sich außerhalb des Gebäudes befindet Durch 
Drehen des Einschubes um seine vertikale 
Achse laßt sich die Phase der 30-Hz-Modulation so einstellen, daß die Phasenverschiebung zwischen Bezugs- und Umlaufsignal in 
der Nordrichtung gleich Null ist.

## 3.4.3 Der Antennenkäfig

Beide Antennen befinden sich im plexiglasgeschützten, unteren Teil eines runden, aus zwei Reihen vertikaler Stäbe aufgebauten Doppelkäfigs (Abb. 2). Der Hauptzweck dieses Doppelkäfigs ist die Unterdrückung vertikal polarisierter Feldkomponenten, die beispielsweise durch die vertikalen Teile des Drehdipols entstehen (Polarisationsgitter) Da diesen Teilen eine um räumlich 90° zur Charakteristik des horizontal polarisierten Feldes verdrehte Doppelkreis-Charakteristik eigentümlich ist, würden hierdurch Verfälschungen der azlmutabhängigen Phasenwerte auftreten. Darüber hinaus erhöht sich durch die feste Kopplung zwischen Dipol und Käfig der Strahlungswiderstand der Anordnung, so daß eine

bessere Anpassung des Strahlungsgebildes an den Wellenwiderstand des freien Raumes möglich ist. Die Verlängerung des Käfigs über die Antennen hinaus bis zu einer Höhe von etwa 5 m hat eine merkliche Verbesserung der Unterdrückung vertikal polarisierter Peldanteile zur Folge.

Um definierte Reflexionsverhältnisse zu erhalten, ist das runde Dach des Gebäudes mit Blech belegt, so deß diese Fläche als Reflexionsflache wirkt. Infolge der von der Antennenhöhe über dem Dach abhängigen Auffiederung der Vertikalcharakteristik ist das DFF nur innerhalb von Erhebungswinkeln 50° brauchbar. Der Überflug bzw. die Unsicherheitszone wird durch starkes Schwanken der Instrumentenanzeige im Flugzeug bemerkt Der Abgleich der Antennen hinsichtlich Anpassung, Rundcharakteristik und Phasengleichheit sowohl der HF-Phase (Phasenschieber) als auch der NF-Phase der 30-Hz-Modulation in der Nordrichtung ist besonders sorgfältig vorzunehmen, um die Fehler der Anlage klein zu halten.

#### 3.5 Modulator, Tasteinrichtung und Sprachverstärker

Da das DFF wie alle Navigationsanlagen eine aus drei Buchstaben bestehende Morsekennung ausstrahlen muß, ist eine Tasteinrichtung vorhanden. Hierfür erzeugt ein Tonfrequenzgenerator einen Modulationston von 1020 Hz, der durch einen motorisch angetriebenen Zeichengeber im Rhythmus der bier einstellbaren Morsezeichen getastet Beim Tonfrequenzgenerator ist wieder besonderer Wert auf konstante Ausgangsspannung gelegt (Regelglieder). Der Zeichengeber enthält im wesentlichen eine von einem selbstanlaufenden Synchronmotor angetriebene Nockenscheibe, die einen am Ausgang des Tongenerators liegenden Tastkontakt so betatiot, daß bei einem Umlauf der Scheibe eine aus drei durch entsprechende Einstellung der Nocken beliebig wählbaren Morsezeichen bestehende Kennung getastet wird.

Der Sprachverstärker, der erforderlich ist, um den HF-Generator gegebenenfalls besprechen zu können, ist ein dreistufiger Vorverstärker, der die vom Mikrofon gelieferten Sprechspannungen so weit verstärkt, wie es für die Ansteuerung des nachfolgenden Modulationsverstärkers erforderlich ist. Es sind zwei Eingänge vorhanden (25 und 600 Ohm). Im Aus-

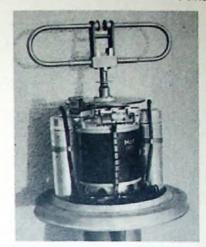


Abb. 7. Richtantennen-Einschub

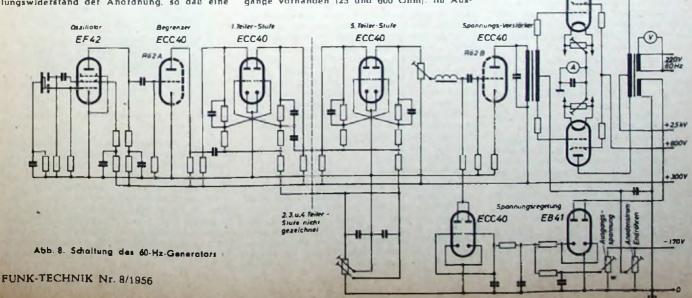
gang liegt zusätzlich ein Hochpaß, der alle Frequenzen unterhalb 300 Hz abschneidet.

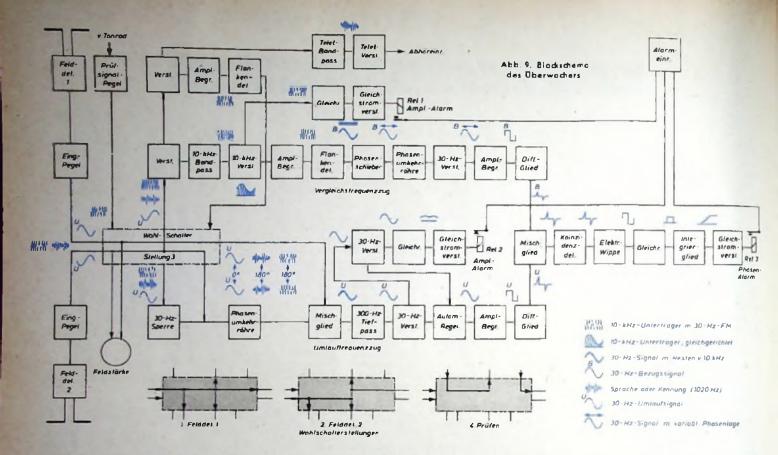
Der Modulator, ein vierstufiger NF-Verstärker mit Gegentakt-Endstufe, hat drei unabhängig voneinander regelbare Eingänge. An diesen liegen; der 10-kHz-Unterträger mit der 30-Hz-Frequenzmodulation, das Morsekennzeichen mit 1020 Hz und die Sprachmodulation. Die ersten beiden Röhren dienen als Vorverstärker. Durch das Fortlassen des Überbrückungskondensators für den Katodenwiderstand wird der Frequenzgang linearlsiert und durch Gegenkopplung der Klirrfaktor herabgesetzt. Die erforderliche Unabhängigkeit von Belastungsänderungen wird durch Einwirkung eines Teiles der Ausgangsspannung auf die Katode der ersten Röhre erreicht. Die dritte Rähre symmetriert die an den Gittern der Gegentakt-Endstufe liegende Wechselspannung gegen Masse. Der Ausgangsübertrager arbeitet sekundarseitig auf eine kapazitiv ange-schlossene Drossel, die im Anodenkreis des HF-Generators liegt, wodurch eine Magnetisierung des Tratos durch den Anodengleichstrom vermieden wird. Eine sechste Röbre betreibt das Anzeigeinstrument für die Modulationsspannung

Leistungs-Verstarker

215

QB3/300





3.6 60-Hz-Generator und Stromversorgung

Der quarzgesteuerte 60-Hz-Generator ist zum Betrieb des mit 30 Hz umlaufenden Synchronmotors im Dipoleinschub erforderlich, da sich diese Drehzahl mit der in Deutschland üblichen Netzfrequenz von 50 Hz nicht direkt erreichen 1861 und diese nicht hinreichend konstant ist. Die Leistung des Gerätes beträgt 300 VA bei 220 V, die Frequenzgenauigkeit 1 9/00.

Abb. 8 zeigt die Schaltung. Die Frequenz des Steuerquarzes ist 1920 Hz, so daß fünf Teilerstufen 2:1 erforderlich sind, um auf die Sollfrequenz zu kommen. In der zweiten Röhre (Gitterstrom-Begrenzer) wird die in der ersten Röhre vorliegende Grundschwingung in Rechteckschwingungen umgeformt. Die somit an der ersten Teilerstufe auftretenden positiven und negativen Impulse steuern die als Kippgenerator geschaltete Doppeltriode; die Schaltung ist so gewählt, daß die Anordnung nur auf negative impulse anspricht, d. h., daß ein Ausgangsimpuls nur bei jedem negativen Eingangsimpuls entsteht. Am Eingang der nächsten Tellerstufe liegt somit nur noch die halbe Impulszabl. Die Schaltung ist als Flip-Plop-Schaltung bekannt, Sie hat den Vorteil, daß keine von der Sollfrequenz abweichende Ausgangstreguenz auftreten kann

An die 5. Tellerstufe schließen sich eine Verstärkerstufe und die Gegentakt-Endstufe an Der Ubertrager zwischen beiden Stufen ist primärseltig auf 60 Hz abgestimmt, um die impulsförmige Spannung sinusförmig zu gestalten. Ein Teil der Energie der Endstufe wird einer Regelvorrichtung zugeführt. Die erste Röhre liefert eine der Ausgangsspannung der Endstufe proportionale Gleichspannung, die sich am Gitter der zweiten Röhre im Gleichgewicht mit einer negativen Vorspannung befindet. Verändert sich die Ausgangsspannung, so wird dieses Gleichgewicht gestört und der Innenwiderstand der Röhre verändert. Dieser bildet mit der Drossel an Rô 2 B einen Spannungsteiler, so daß die Steuerapannung hier absinkt, wenn die Ausgangsspannung ansteigt. Die Anordnung läßt

sich so einstellen (Potentiometer W), daß die Ausgangsspannung bei Belastungsänderungen auf 5 % konstant bleibt.

Die Stromversorgung der gesamten Anlage ist auf verschiedene Einheiten verteilt, die den einzelnen Anlagenteilen zugeordnet sind. Ihre Schaltungen bieten keine Besonderheiten. Die gesamte primäre Leistungsaufnahme beträgt beim Betrieb der Anlage mit einem Sender 2,8 kVA.

#### 3.7 Die Überwachungseinrichtung

Die Uberwachungseinrichtung hat die Aufgabe, entsprechend den Vorschriften der ICAO die Amplituden des Bezugs- und des Umlaufsignals sowie deren Phasenlage zueinander zu überwachen

Hierzu sind in etwa 50 m Entfernung vom DFF zwei um 180° versetzte Emplangseinrichtungen (Felddetektoren) aufgestellt, in denen die aufgenommene Hochfrequenz demoduliert wird, worauf das NF-Ausgangsgemisch über Leitungen zum Uberwacher im Mittelgestell gelangt. Hier erfolgt die Trennung der verschiedenen Komponenten (Abb. 9). Während die Morsekennung und die etwaige Sprachmodulation einer Abhöreinrichtung zugeführt werden, liegt das verbleibende Frequenzgemisch an einem 10-kHz-Filter mit anschließendem Verstärker und Gleichrichter. Sinkt die Gleichspannung am ausgangsseitig liegenden Relais Rel 1 unter einen eingestellten Wert, so fällt es ab und unterbricht den Alarm-Ruhestromkreis, worauf Alarm erfolgt. Entsprechend wird in einem Filter die amplitudenmodullerte 30-Hz-Frequenz ausgesieht, verstärkt und gleichgerichtet und einem Relais Rel 2 zugeführt, so daß auch hier bei Amplitudenrückgang Alarm gegeben wird.

Die Überwachung der Phasenlage benutzt die ersten Teile der obigen Einrichtungen, das 10-kHz-Filter und das 30-Hz-Filter. In einem Abzweig — dem Vergleichszug — wird der 10-kHz-Unterträger demoduliert, die gewonnene 30-Hz-Frequenz über einen Phasenschieber und Verstärker geführt und in einem

Begrenzer in eine Rechteckfolge umgewandelt Diese ergibt in einem Differenzierglied (RC-Kombination) eine Impulsfolge.

In einem zweiten Schaltzug — dem Umlaufzug — wird die 30-H2-Amplitudenmodulation binter dem 30-Hz-Filter ähnlich behandelt, so daß sich auch hier am Ausgang eine Impulsfolge ergibt.

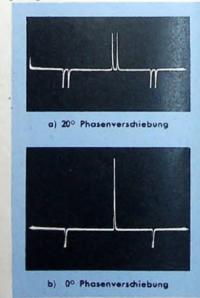


Abb. 10. Phasenmessung mit Impulsen

Beide Impulsfolgen werden einer Diode zugeführt. Treften sie gleichzeitig ein, so ist die Gesamtspannung doppelt so groß wie die eines einzelnen Impulses. Diese Spannungsverdopplung ist das Kennzeichen dafür, daß beide Wechselspannungen in Phase sind (Abb. 10). Auch hier wird über eine Röhrenschaltung ein Relais Rel 3 betätigt, dessen Abfall bei Spannungsverringerung Alarm gibt. Die Einrichtung erlaubt Phasenverschiebungen < 1° zu messen.

Zum Abgleich der Phasenüberwachung kann die vom Tonrad kommende Wechselspannung an den Eingang der Einrichtung, d. h. auf beide Schaltzüge, gelegt werden. Da dann die 30-Hz-NF aus einer Quelle stammt, muß Phasengleichheit angezeigt werden. Ist das nicht der Fall, so treten irgendwo zusätzlich Phasenverschiebungen auf, die mittels des Phasenschiebers im Vergleichszug ausgeglichen werden können.

Die Felddetektoren konnen in beliebiger Richtung stehen, Indessen ist es vorteilhaft, sie auf Nord-Süd auszurichten, da dann die Phasenverschlebung 0° bzw. 180° ist, während sie bei beliebiger Aufstellung gleich dem Azimutwinkel ist, der Phasenschieber also entsprechend eingestellt werden muß, damit Impulsaddition und kein Alarm erfolgt

## 3.8 Die Fernbedienung

Da das DFF unbemannt arbeiten soll, besteht die Forderung, den Zustand der Anlage im zentralen Überwachungsraum erkennen und die Anlage auch von hier aus ein- und umschalten zu konnen. Dies erfolgt mit Hilfe der Fembedienstation (Abb. 11), die über eine doppeladrige Leitung mit dem DFF verbunden ist Die Ubertragung des Betriebszustandes erfolgt laufend, und zwar ist je eine Lampe für die Zustände "Betrieb" (grün) und "Störung" (rot) vorhanden. Desgleichen ist die Kennung des ausgestrahlten Feldes über die Felddetektoren abzuhören, um direkt die Ausstrahlung zu kontrollieren. Die Fernbedienung erfolgt mit Hilfe einer Wählereinrichtung, wie in der Posttechnik üblich (Impulssteuerung), wober vor jeder Wahl mit der Nummernscheibe ein Wahlvorbereitungsschalter (Abb. 11. links unten) gedrückt werden muß. Während einer Kommandoabgabe ist die Überwachung unterbrochen, was durch eine gelbe Lampe (Eingriffsanzeige) gemeldet wird. Die ebenfalls vorgesehene Besprechmöglichkeit des Senders wird gleichfalls durch einen Wahlvorgang eingeleitet, doch erfolgt die Abschaltung nicht durch ein weiteres Kommando, das sonst vom Sender ausgestrahlt werden würde, sondern durch Umlegen des Wahlvorbereitungsschalters. Hierdurch wird auch vermieden daß während der Besprechung ein anderes Kommando gegeben wird. Die Überwachung läuft während des Besprechens weiter, da die 50 Hz des Uberwachungsstromes die einen Leitungsentzerrer und einen Hochpaß durchlaufenden Sprechströme nicht stören. Das Abhörsignal von den Felddetektoren wird jedoch beim Besprechen abgeschaltet, da es sonst wieder auf den Sendereingang zurückkommen würde Schließlich können zwischen Anlageort und Überwachungsraum Dienstgespräche geführt werden.

## 3.9 Der Bordempfänger

Das vereinfachte Blockschaltbild eines modernen Bordempfängers (Collins Radio Company, Typ "51 R-3") ist in Abb. 12 dargestellt. Die horizontale V-Antenne liegt an dem



Abb. 11. Fembedienstation

Emplangsteil, der auch dem Horemplang und dem Emplang der Landeanlage dient. Mittels eines Frequenzwahlschalters sind über eine Wahleinrichtung 279 Frequenzen im gesamten Frequenzbereich von 108.0 . 135.9 MHz (100 kHz Abstand) einstellbar

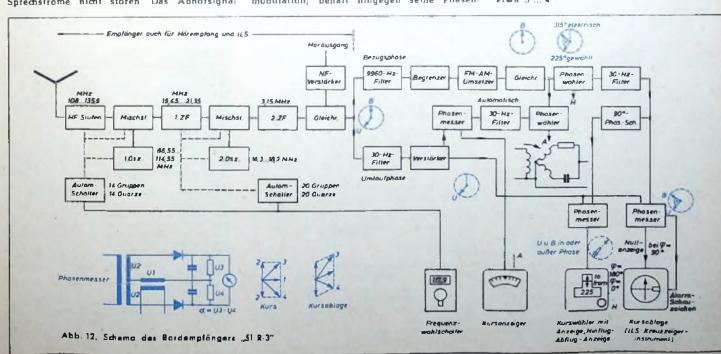
Das DFF-Zusatzgerät ist vor dem NF-Verstärker für Höremplang an den Gleichrichter angeschlossen und verarbeitet das hier vorhandene Frequenzgemisch in zwei getrennten Schaltzügen Das 10-kHz-Signal läult über ein Filter mit anschließendem Begrenzer und Diskriminator, um das 30-Hz-Bezugssignal zu erhalten. Die Phasenlage dieses Signals kann in einem handbetriebenen Phasenwähler (H). der im Kurswähler vorhanden ist, beliebig verschoben werden, wobei mit Rücksicht auf den Phasenmesser der Phasenwinkel automatisch um 90° gegen die Kursanzeige versetzt ist, so daß z. B. ber einer Einstellung des Kurswählers auf 225° ein Phasenwinkel von 315° gegeben ist. Das im zweiten Schaltzug ausgesiehte 30-Hz-Umlaufsignal (Amplitudenmodulation) behält hingegen seine Phasenlage bei Beide 30-Hz-Spannungen liegen an Phasenmeßeinrichtung üblicher einer (Abb. 12, links unten), die bei einer Phasenverschiebung von 90° zwischen beiden Spannungen eine Nullanzeige und bei einer Verringerung bzw. Vergrößerung des Phasenwinkels einen Links-Rechts-Ausschlag liefert. Als Nullzeiger wird der vertikale Zeiger Im Kreuzzeigerinstrument des Instrumenten-Landesystems verwendet, der samit Null anzeigt, wenn die Phase der Umlauffrequenz mit der Anzeige im Kurswähler übereinstimmt bzw. um 90° gegen die vorgewählte Phase der Bezugsfrequenz verschoben ist, und der Kursänderungen durch Links-Rechts-Anzeige erkennen läßt. Es ist ferner notwendig anzuzeigen, ob genügend Energie für eine sichere Anzeige im Empfänger einfällt. Dies erfolgt dadurch, daß die Summe beider Spannungen einem Alarm-Schauzeichen zugeführt wird, das bei zu geringer Summenspannung erscheint

Da die Nullanzeige nicht erkennen läßt, ob das DFF angeflogen oder von ihm abgeflogen wird, ist eine zusätzliche Anzeige .to-from im Kurzwähler vorgesehen. Dieser Zeiger wird ebenfalls über eine Phasenmeßeinrichtung gesteuert, an der die Spannungen beider Schaltzüge liegen, jedoch nach zusätzlicher Verschiebung der Bezugsphase um 90°. Aus der Addition bzw. Subtraktion beider Spannungen wird die gewünschte Anzeige abgeleitet

Schließlich kann der Kurs auch automatisch direkt an einem Kursanzeiger angezeigt werden, zu welchem Zweck die Bezugsfrequen; uber einen zweiten Phasenwähler läuft, der im Kursanzeiger liegt und automatisch vom Magnetkompaß verstellt wird. Dem Phasenmesser zwischen Bezugs- und Umlauffrequenz fällt hier die Aufgabe zu, den Kursanzeiger so lange zu verdrehen, bis der angezeigte Kursinger und dem geflogenen übereinstimmt. Der Empfängerfehler hinsichtlich der Kursanzeige liegt bei etwa 0,7 ... 1.5°.

## 4. Schlußbemerkung

Bei der Auswahl des Aufstellungsortes des DFF sind besondere Aufstellungsbedingungen einzuhalten, um den Aufstellungsfehler, der azimutabhängig ist und etwa 1 ... 3,5° beträgt, klein zu halten. Die Summe aller Fehler, des Anlagen-, Aufstellungs- und Empfängerfehlers. d. h. also der Kursfehler, erreicht maximal etwa 3 ... 4°.



## Bemessung von Dreikreis-Quarzfiltern

In der FUNK-TECHNIK Bd. 11 (1956) Nr. 7. S. 191—193 wurde — speziell für den Amateur-Kleinsuper — ein 3-Kreis-Quarzfilter für 1.75 MHz beschrieben. Unter Zugrundelegung der dort angeführten Kurven und Formeln seien die Berechnungen auf Großempfänger mit einer zweiten ZF von etwa 468 und 100 kHz ausgedehnt.

#### 1. 468-kHz-Filter

Es sei eine dreistufige Umschaltung gewählt, und zwar 1)  $\pm$  3000 Hz für fonie, 2) 2500 Hz für SSB, 3)  $\pm$  300 Hz für cw. Ausgehend von Fall 2) soll eine kritische Kopplung (a=1) zugrunde gelegt werden.

Pall 2) 
$$b_z = 2500 \text{ Hz}$$
  
 $y_z = \frac{2500 \text{ Hz}}{468\,000 \text{ Hz}} = 5.3 \cdot 10^{-3}$ 

a. = 1; damit erreicht (s. Abb. 6 im Heft 7)

$$Q = \frac{y \cdot Q}{y_{B}} = \frac{1.0}{5.3 \cdot 10^{-3}} = \underline{185}$$

Mit Ferrit-Schraubkernen lassen sich Spulen mit einer benötigten Güte um 200 leicht herstellen.

Fall 1) 
$$b_1 = \pm 3000 \text{ Hz}$$
  
 $y_1 = \frac{6000 \text{ Hz}}{468000 \text{ Hz}} = 13 \cdot 10^{-3}$ 

$$y_1 \cdot Q = 13 \cdot 10^{-3} \cdot 185 = 2.4$$

Zu y · Q = 2,4 gehört der Wert

$$a_1 = 0.2$$

Fall 3) Für  $b_0 = \pm 300$  Hz ergibt sich der Wert

$$a_3 = 5.0$$

Die dynamische Induktivität  $L_{\rm Q}$  eines 468-kHz-Schwingquarzes (s. Tab. im Heft 7, S. 192) ist 23 H, die eines Spezial-Filterquarzes der Firma Steeg & Reuter nur 13 H. (352-kHz-Quarze des "MWEc" dürften etwa 15 H aufweisen.) Diese Induktivitäten liegen also rund hundertmal höher als beim 1.75-MHz-Quarz. Da bei der größten Bandbreite mitunter Schwierigkeiten wegen der Ankopplung des Quarzes auftreten, soll der Fall 1) zuerst weiter betrachtet werden.

Fall 1a) 
$$L_Q = 23$$
 H;  $Q = 185$ ;  $L_{K_T} = 500 \ \mu\text{H}_1 \ C_{K_T} = 230 \ \text{pF}.$ 

5% der Windungen zur Kompensation von C<sub>p</sub> bedingen den Faktor 0,9.

$$a = \frac{L_{Q} \cdot 10^{4}}{2 \cdot Q^{3} \cdot L_{K_{T}} \cdot 0.9 \cdot U^{3}}$$

$$= \frac{23 \cdot 10^{4}}{2 \cdot 185^{4} \cdot 500 \cdot 0.9 \cdot U^{3}} = \frac{0.75}{U^{3}}$$

Der Schwingquarz müßte oberhalb des "heißen Endes" der Spule angekoppelt werden, da a größer als 0,2 bleibt, selbst wenn  $U^2=1$  gesetzt wird. Zwei Abhlifemöglichkeiten bestehen, um die Ankopplung an das "heiße Ende" legen zu können.

Fall 1b)  $L_{\mathrm{Kr}}$  wird etwa 4mal größer bemessen.

$$L_{\rm Kr} = 2000 \ \mu \rm H_{\rm i} \ C_{\rm Kr} = 58 \ pF$$

a nimmt dann den gewünschten Wert von 0,2 an.

Fall 1c) Filterquarze mit ihrer geringeren Induktivität erlauben eine Anpassung auch ohne extrem hohes L/C-Verhältnis. 1100  $\mu$ H ( $C_{\rm Kr}$  = 105 pF) ergeben für  $L_{\rm Q}$  = 13 H ebenfalls a=0.2.

Fam 2) Die Anpassung des Quarzes in Schmalstellung bereitet keine Schwierigkeiten.

Bei a = 1,0 wird

$$\frac{1}{U^2} = \frac{a_2}{a_1} = \frac{1.0}{0.20} = 5.0$$

$$\frac{1}{I^2} = 2.2$$

Die Ankopplung des Quarzes liegt damit  $\frac{100}{2,2} = 45$  % vom "kalten Ende" der Spule.

Fall 3) Für  $a_3 = 5.0$  liefert eine entsprechende Rechnung den Wert 20  $^{\circ}/_{\circ}$ .

Da das Anbringen vieler Anzapfungen an Spulen, die mit HF-Litze gewickelt sein müssen, mitunter auf Schwierigkeiten stößt, kann die Ankopplung auch über einen kapazitiven Spannungsteiler erfolgen. Die Kreiskapazität wird in entsprechende, hintereinander geschaltete Kondensatoren aufgeteilt.

Es läßt sich mit zwei der berechneten Quarzfilter eine Flankensteilheit der Durchlaßkurve erreichen, die der des Doppel-Quarzfilters im "MWEC" oder "Köln" überlegen und fast mit der eines mechanischen Collinsfilters zu vergleichen ist. Die Filter weisen ferner noch den Vorteil einer Stufenregelung auf.

Die Berechnungen lassen einige Grundprinzipien erkennen:

a) Je höher die Quarz-Induktivität  $L_{\rm Q}$ , um so "höher" ist die Ankopplung; umgekehrt ist die Ankopplung um so "tiefer", je kleiner die Induktivität ist (vgl. 1,75-MHz-Quarz-

b) Je geringer die erwünschte Bandbreite ist, um so "tiefer" ist die Ankopplung bei gleichem Quarz.

c) "Flat-top"-Kurven setzen bei leicht überkritischer Ankopplung mit zunehmender Frequenz steigende Kreisgüten bei gleicher Bandbreite voraus.

d) Für fonie sollte der Wert a  $\approx$  0,2 angestrebt werden. Die Einsattelung der Durchlaßkurve (s. Abb. 5 im Heft 7) ist noch tragbar, und bei einer rund 10mal geringeren Bandbreite für cw macht sich dann bei a  $\approx$  5 noch ein leichter "flat-top" bemerkbar.

e) Ein Versagen des Quarzfilters kann nur bei hochgradiger Fehlanpassung eintreten.

## 2. 100-kHz-Filter

Bei Frequenzen um 100 kHz bietet sich für cw-Freunde die Möglichkeit, "flat-top"-Kurven (a = 1) für Bandbreiten von nur ± 200 Hz mit Kreisgüten um 250 zu realisieren. Die Ankopplung des Quarzes bereitet keine Schwierigkeiten. Auch in diesem Falle ermöglichen Ferritkern-Spulen eine günstige Dimensionierung des Filters.

# Von Sendern und Frequenzen

## Tesisendungen des Fernsehsenders Diliberg

Der neue Fernsehsender Dillberg des Boyerlachen Rundfunks (s. S. 213) wird außer den normalen Sendungen des Versuchsbetriebs nach en allen Wachentagen in der Zeit von 10 bis 12 Uhr und ferner mantags bis freitags in der Zeit von 14.30 bis 15 Uhr ein Testbild mit Meßlan senden. Mantags bis freitags in der Zeit von 15 bis 16 Uhr werden ein Testbild und Dies mit Musik abgestrahlt.

### UKW-Sender Nürnberg

Mit der Inbetriebnohme des UKW-Senders Dillberg (s. S. 213) stellten die UKW-Sender Nürnberg I (91,5 MHz) und Nürnberg II (93,9 MHz) ihre Sendungen ein.

## Fernsehstudiotechnik des Südwestfunks

Die Technischen Hausmitteilungen des NWDB stellten dem Südwestfunk des Heit 1/2 (1956) zur Verößentlichung seiner technischen Entwicklungsarbeit im Bereich des Fernsehbetriebs zur Verfügung. Auf 40 Seiten konnten sehr übersichtlich "Der Aufbau der Fernsehstudiotechnis beim Südwestfunk", "Die bouliche Umgestoltung der Stadthalle Baden-Baden zum Fernsehstudiot. "Die bild-, tan- und signaltechnischen Einrichtungen des Fernsehstudios Baden-Baden", "Die Beleuchtung von Fernsehszenen und dießeleuchtungsausrüstung des Fernsehstudios Baden-Baden", "Die Hintergrundprojektionseinrichtung im Fernsehstudio Baden-Baden", "Der Fernseh-Dberfragungszug des Südwestfunks", "Die Verwendung des 16-mm-Schmolfilms im Fernsehbetrieb" und "Verfahren und Geräte zur Fernsehbetrieb" und "Verfahren und Geräte zur Fernsehbetrieb" des Südwestfunks" behandelt werden.

#### Antennenmosien

In der Nähe von Madrid errichtet die Brawn, Baverie & Cie, Mannheim, demnächst für spanische Bundfunkgesellschaften zwei 100 m hahe Bundstrahler als abgespannte, isolierte Bahrmaste. Im Gebief von Tanger wird z. Z. ein 127 m haher Mittelwellenmast errichtet, und für den Ausbau des indischen Luftnachrichtennetzes liefert BBC u. a. zwei 48 m hahe selbststrahlende Antennenmaste.

Auch die Fernsehtürme auf dem Grünten im Allgäu (Stahlgitterkanstruktion; 40 m hach, kann später auf 70 m erhäht werden) und auf dem Kreuxberg in der Bhän (100 m haher, abgespannter Antennenträger in Bahrkonstruktion) sind Bauten derselben Firma.

## Englische Farbfernsehsendungen

Vam BBC-Fernsehen wurden in den letzten Monaten Farbternsehversuche mit der letzten 405-Zeilen-Norm ausgeführt. Die Programme konnten auch in Schwarz-Weiß emplangen werden.

## Großsender in Israel

Nach den vorliegenden Plönen wird sich die Stimme Israels bald im Ather des Mittleren Orients durchsetzen kännen. Es ist beabsichtigt, zwel MW-Sender von je 100 kW Leistung zu errichten. Als Lieferantin wird eine französische Firma genannt.

## BBC-Fernsehen in Beigien

Vom flömischen Fernzehdlenst in Belgien sollen von Zeit zu Zeit BBC-Fernzehtendungen ausgestrahlt werden. Als Relaissender wird dabei die hallöndische Fernzehstation Bussum dienen.

## Schwarzsenderaktion in der Schweiz

Durch Beamte der Schweizerischen PTT sowie der Stadt- und Kontonspolizei in Zörich wurden kürzlich 28 Schwarzsender ausgehoben. Es handelt sich vorwiegend um Telefoniesender auf KW und UKW mit Leistungen von 0,5 W aufwörts. Die aufgespürten Anlagen wurden einschließlich Tanband- und Schallplattengeröten beschlagnahmt.

De auch in der Schweiz Schwarzsenden mit Geldbußen oder Gefängnis bestraft wird und UKW-, Fernseh- und Rundfunksendungen empfindlich gestört warden sind, rechnet man mit einer gerechten Bestrafung der Täter, bei dense es sich in einigen Fällen nach um Jugendliche handelt.

## Stromtorsteuerungen

DK 621.385,38:621.313.02.072

Über die prinzipiellen Möglichkeiten der Zündpunktverschiebung bei Stromtoren ist an dieser Stelle schon verschiedentlich berichtet worden. Beim Aufbau solcher Steuerungen treten aber oftmals Probleme auf, die dazu zwingen, einen Aufwand zu treiben, der wesentlich über das Maß des Prinzipiellen hinausgeht. Bisher fand man als Fortsetzung der prinzipiellen Darstellungen lediglich vollständig ausgeführte Schaltungen, so daß es meist schwierig war, die elgentlichen, zur Zündpunktverschiebung gehörenden Schaltelemente herauszufinden. Dies bedeutet natürlich, daß das Lesen solcher Schaltungen oft nicht einfach ist und man die Wirkungsweise der gesamten Schaltung nur schwer versteht. Der nachstehende Beitrag soll diese Lücke schließen. Er bringt praktische Ausführungsbelspiele der gebräuchlichsten Gitter-steuerungen, wobei alle übrigen Schaltelemente, die nicht unmittelbar an der Gittersteverung teilhaben, fortgelassen sind

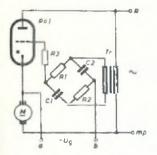
trieben werden soll, mit wesentlich kleinerer Wechselspannung und damit auch mit einer entsprechend kleineren Gleichspannung auszukommen.

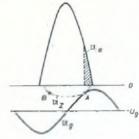
Dem Widerstand R 3 fallt eine doppelte Aufgabe zu: Er dient einmal zur Begrenzung des Gitterstromes, und zum anderen soll er eine Entkopplung des gegen statische Einflüsse empfindlichen Steuergitters des Stromtores bewirken, man lötet aus diesem Grunde den Widerstand direkt am Gitter an.

Legt man in der Schaltung nach Abb. 1 den Punkt o der Steuerspannung an die negative Seite des Motorankers, also direkt an mp, so erreicht man eine Drehzahlkompensation. Ausgegangen wird hierbei von der Tatsache. daß die Ankerspannung eines Motors drehzahlproportional ist. Dies gilt allerdings mit der Einschränkung, daß der Spannungsabfall am ohmschen Widerstand des Ankers I-R zu vernachlässigen ist. Dies ist bei größeren Motoren der Fall, vor allem dann, wenn sie sollen, die keln gemeinsames Katodenpotential haben. Diese Schaltung findet man z. B. bei der sogenannten Antiparallelschaltung. die bei der Motorumkehrsteuerung, Beleuchtungsregelung oder bel Schweißtaktern verwendet wird. In diesem Fall verwendet man zwel zusätzliche Elektronenröhren (Abb. 4) mit gemeinsamem Katodenpotential und schaltet an die Anoden je einen Transformator Tr 1 und Tr 2, die durch einen vorgeschalteten Kondensator gleichstromfrei angekoppelt sind. Beide Steuergitter erhalten eine gemeinsame Gittervorspannung, der von einer zusätzlichen Wicklung des Trafos Tr 3 eine geringe Wechselspannung überlagert ist. Von den beiden anderen Wicklungen des Tratos Tr 3 erhalten die Stromtore Ro 3 und Ro 4 die um 180° gegeneinander verschobenen und gegenüber der jeweiligen Anodenspannung um 90° vorausellenden Gitterwechselspannungen. R 1, C 1 und R 2, C 2 bilden die beiden hierzu notwendigen Phasenschleber.

Da diese Wechselspannungen einer negativen Gleichspannung überlagert sein müssen, um im Ruhezustand die Röhren zu sperren, sind noch die Gleichrichter GI 1 und GI 2 erforderlich, die an den RC-Kombinationen R3, C3 und R 4. C 4 diese konstanten negativen Gittergleichspannungen entstehen lassen.

Legt man Jetzt an die Punkte o und b eine Steuergleichspannung  $U_{\mathbf{E}}$  an, so entsteht an





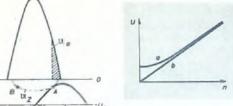


Abb. 1 (links). Scholtbeispieleiner Vertikalsteuerung Abb. 2 (rachts). Wirkungsweise der Vertikalsteuerung

## I. Verlikalsteuerung

Wenn es sich lediglich darum handelt, ein oder mehrere Stromtore mit gemeinsamem Katodenpotential auszusteuern, verwendet man die Vertikalsteuerung, bei der eine konstante, phasenverschobene Wechselspannung einer zwischen negativen und positiven Werten variierenden Gleichspannung überlagert ist. Abb. 1 zeigt die wichtigsten hierzu gehörenden Schaltelemente. Der Trafo Tr etzeugt eine Wechselspannung Ug, die mittels des Phasenschiebers R 1, R 2, C 1, C 2 um 90° gegenüber der Anodenspannung verschoben wird. An den Punkten a und b liegt nun die eigentliche Steuergleichspannung —  $U_{\mathrm{g}^{+}}$  die zwischen einem negativen (Stromtor gesperrt) und einem positiven Wert (Stromtor leitend) variiert werden muß.

Wie Abb. 2 zeigt, ist der Schnittpunkt A zwischen U2 und U0 um so exakter, je steiler die Flanken der Wechselspannung Ug sind. Man erreicht dies, indem man Ug möglichet hoch wählt. De im voll durchgezundeten Zustand des Stromtores die Zündkennlinie Uz im Punkt 8 geschnitten wird, muß dle erforderliche Steuergleichspannung AU, ungefähr das Doppelte des Maximalwertes von Ug betragen. Man sieht daraus, daß eine hohe Wechselspannung Ug auch eine hohe Steuergleichspannung  $U_{\alpha}$  bedingt. Die oberate Grenze liegt bei der maximal zulässigen Gitterspannung, die vom Röhrenhersteller angegeben wird und etwa 100 V beträgt. In der Praxis versucht man nun mit der kleinstmöglichen Spannung auszukommen. Es ist beispielsweise möglich, wenn das Stromtor nicht unmittelbar in der Nähe des Punktes A be-

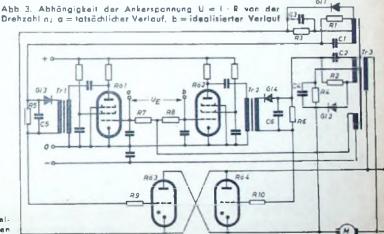


Abb. 4. Antiporollelschaltung von Stramtoren

nicht gerade im unteren Drehzahlbereich arbeiten. Mit höherer Drehzahl wird der Einlluß des ohmschen Spannungsabfalls im Anker immer kleiner (Abb. 3). Kurve a zeigt die tatsächliche Abhängigkeit der Ankerspannung U von der Drehzahl n; Kurve b dagegen stellt den idealisierten Zustand dar. Man erkennt deutlich, daß sich die Kurve a nach höheren Drehzahlen hin der Kurve b nähert. Die mit dieser Schaltung erreichte Drehzahlgenauigkeit reicht in vielen Fällen aus. Sollte jedoch einmal eine höhere Genauigkeit gefordert sein, so hilft man sich durch Einschalten einer besonderen Kompensation, der sogenannten 1-R-Kompensation. An dieser Stelle hierauf näher einzugeben, würde den Rahmen des vorliegenden Beltrages übersteigen. Interessierte Leser seien deshalb auf das "Handbuch der Industriellen Elektronik" von R Kretzmann verwiesen.

Wesentlich schwieriger wird die Schaltung. wenn zwei Stromtore ausgesteuert werden den Widerständen R7 und R8 ein Spannungsabfall. Dabei ändern sich die Gittervorspannungen der beiden Regelröhren Rö 1 und Rö 2 im entgegengesetzten Sinne Folglich ändern sich auch die Sekundarspannungen der Trafos Tr 1 und Tr 2, und über die Gleichrichter G13 und G14 fallen an den beiden RC-Kombinationen R 5, C 5 und R ô. C6 verschieden bohe Gleichspannungen ab. Da diese aber den konstanten Gittergleichspannungen entgegen geschaltet sind, bewirken sie über die Gitterwiderstände R9 und R 10 eine gegenläufige Aussteuerung der belden antiparallel geschalteten Stromtore Rå 3 und Ră 4.

Demzufolge erhält jetzt der Motoranker - je nachdem, welches Stromtor ausgesteuert wird - eine positive oder negative Gleichspannung UA von variablem Mittelwert. Die Charakteristik der Funktion  $U_A = I(U_E)$  zeigt Abb. 5. Die geringe Steilheit um "0" ist durch die Krümmung der Röbrenkennlinie bedingt.

## 2. Horizontalsteuerung

Im Gegensatz zur Vertikalsteuerung wird hier einer konstanten negativen Gleichspannung eine in ihrer Phasenlage varlable Wechselspannung überlagert. Dieser Schaltung be-

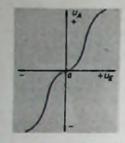


Abb.5. Abhängigkeit der Ankerspannung UA von Uz

dient man sich häufiger als der zuletzt beschriebenen mit antiparallel geschalteten Stromtoren, da sich eine gemeinsame Reeinflussung bei galvanischer Trennung der beiden in ihrer Phasenlage variablen Gitterwechselspannungen leichter durchführen läßt Abb. 6 zeigt die Wirkungsweise Der konstanten Gittergleichspannung  $-U_0$  wird die Gitterwechselspannung  $1_0$  überlagert, deren Phasenlage verschoben werden kann. Hierbei ergibt sich wiederum ein Schnittpunkt A mit der Zündkennlinie  $1_0$ . Je nach der Phasenlage der Gitterwechselspannung  $1_0$  ändert sich demnach auch der Zündpunkt. Die negative Gittergleichspannung  $1_0$  braucht nicht

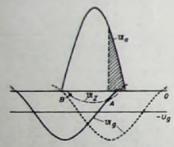


Abb. 6. Wirkungsweise der Harizantalsteuerung

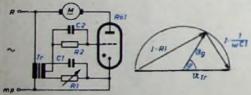


Abb. 7 (links). Schaltbeispiel einer Horizontalsteuerung. Abb. 8 (rechts). Variation der Phasenlage von  $\Pi_g$  durch Verändern von 8 l

sehr hoch zu sein; aber ganz kann man auf sie nicht verzichten, da sonst im gesperrten Zustand der Stromtore ein ungewolltes Durchzünden auftritt. Die punktierte Linie zeigt die Phasenlage der Gitterwechselspannung  $\mathbf{II}_{\mathbf{g}}$  für diesen Fall. Man erkennt, daß im Punkt Bleicht die Zündkennlinie geschnitten werden kann, was ein ungewolltes Durchzünden bedeuten würde

Abb. 7 zeigt eine einfache derartige Schaltung. Die Sekundärspannung des Trafos Triliegt an einem komplexen Widerstand, der aus dem veränderbaren Widerstand R1 und dem Kondensator C1 besteht. Die Mittelanzapfung des Trafos liegt über die RC-Kombination R2, C2 am Gitter des Stromtores R61. An dieser Gitterkombination fällt infolge des Gitterstromes eine kleine negative Gleichspannung ab, die man als negative

Gittergleichspannung ausnutzt und die somit ein gesondertes Netzteil überflüssig macht. Wie Abb 8 zeigt, kann man durch Verändern von R 1 die Phasenlage von U<sub>g</sub> um etwa 150° variieren, was in der Praxis in den melsten Fällen ausreicht.

Maßgebend ist hierbei aber, daß  $R 1 \gg \frac{1}{\omega C 1}$ 

sein muß, denn der jeweilige Phasenwinkel p ist

$$\varphi = 2 \text{ arc tg } \frac{1}{\omega C \cdot R}$$

Hieraus ergeben sich die beiden Grenzwerte

$$\varphi = 0^{\circ} \stackrel{\frown}{=} R I = 0$$
  
 $\varphi = 180^{\circ} \stackrel{\frown}{=} R I = \infty$ 

Man sieht also, daß der Winkel  $\varphi=0^\circ$  leicht zu erreichen ist, dagegen nähert man sich wohl mit größer werdendem R I dem Winkel  $\varphi=180^\circ$ , ohne ihn jedoch jemals zu erreichen. Der Vorteil dieser Schaltung liegt in ihrer Einfachheit. Nachteilig ist jedoch, daß man es hler nur mit einer Handsteuerung zu tun hat Für Regelzwecke müßte entweder der Widerstand R I oder der Kondensator C I von Null bis zum Maximum seines Nennwertes versänderbar sein. Diesen Effekt mittels Stromoder Spannungsänderung zu erreichen, ist jedoch sehr schwer, wenn nicht sogar unmöglich.

Anders sieht es aus, wenn man an Stelle des Kondensators eine gleichstromvormagnetisierte Drossel verwendet. Durch Ändern der Gleichstromvormagnetisierung läßt sich die Induktivität der Drossel in weiten Grenzen zwischen Null und ihrem Maximalwert ändern. Die hierzu notwendige Steuerleistung liegt zwar im Bereich des Erreichbaren, jedoch wird vlelfach aus regelungstechnischen Gründen ein Gleichstromverstärker notwendig sein.

In Abb 9 ist eine Antiparallelschaltung dargestellt, die auch nach dem Prinzip der Horizontalsteuerung arbeitet. Als phasenschiebende Glieder wirken die gleichstromvormagnetislerten Drosseln Dr 1 und Dr 2 in Verbindung mit den Widerständen R 1 und R 2. Hier gilt wieder die Beziehung

$$\varphi = 2$$
 arc tg  $\frac{R}{\omega L}$ 

mit den beiden Grenzfällen

$$\varphi = 0^{\circ} = L = 0$$

$$\varphi = 180^{\circ} = L = \infty$$

Da es unmöglich ist, weder den einen noch den anderen Grenzwert zu erreichen. überbrückt man die beiden Drosseln Dr 1 und Dr 2 mit den Kondensatoren C 1 und C 2. Legt man diese Kondensatoren so aus, daß

$$\omega L_{\text{max}} = \frac{1}{\omega C}$$

wird, so ergibt sich ein stark gedämpfter Schwingkreis, und es ist

$$\varphi=2$$
 arc tg  $\dfrac{R}{j\omega L_{\max}+\dfrac{1}{j\omega C}}$ 

Hierbei wird der Nenner

$$j\omega L_{\max} + \frac{1}{j\omega C}$$

Null und damit auch der Zündwinkel

$$p = 180^{\circ}$$

Da der zweite Grenzfall

$$\varphi = 0^{\circ} = \omega L = 0$$

wohl praktisch leichter zu erreichen ist, aber

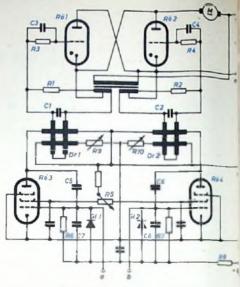


Abb. 9. Antiparallelschaltung von Stromtoren mit Horizontalsteuerung

doch nie ganz erreicht wird, kann man sich so helfen, daß man den Kondensator etwas großer wählt; das bedeutet

$$\omega L_{\rm max} > \frac{1}{\omega C}$$

Dabei wird dann der Nenner

$$\int \omega L_{\text{max}} + \frac{1}{\int \omega C}$$

induktiv Dies bedeutet, daß der Vektor für  $U_{\alpha}$  der Anodenspannung  $U_{\alpha}$  nacheilt, was eine Vergrößerung des Aussteuerbereiches zur Folge hat. Somit läßt sich also eine Anderung des Phasenwinkels

mühelos erreichen.

An den RC-Kombinationen R3, C3 und R4, C 4 fällt wieder, bedingt durch den Gitterstrom, eine negative Gittervorspannung ab. Die Steuerwicklungen der Drosseln Dr 1 und Dr 2 liegen in den Anodenkreisen der Pentoden Rö 3 und Rö 4, die auf die gleiche Art wie in Abb. 4 mittels einer an die Klemmen a und b gelegten Gleichspannung gegenläufig ausgesteuert werden. Über R.6, R.7, R.8 wird den Röhren die negative Grundgitterspannung zugeführt. C5 bis C8 dienen der Dampfung, da sich sonst leicht Pendelungen einstellen, wenn die Anordnung zu einem Regelkreis erweitert wird; dies ist durch Hinzuschalten der Ankerspannung zwecks Drehzahlstabilisierung leicht möglich.

Um eine möglichst hohe Steilheit in der Nähe des Nullpunktes zu erreichen, muß man den Anodenruhestrom der Röhren Rö 3 und Rö 4 so einstellen, daß der Arbeitspunkt auf dem geradlinigen Teil der Röhrenkennlinie liegt. Die hierdurch verursachte Vormagnetisierung der Drosseln muß durch eine besondere Kompensationswicklung wieder aufgehoben weiden. Jetzt ist aber zu beachten, daß der Anodenstrom bei Aussteuerung in den Rohren Rö 3 und Rö 4 wohl anstelgen, aber nie unter den Wert des Anodenruhestromes abfallen darf, da sich sonst infolge der Kompensation der Drosseln wieder eine Vormagnetisierung ergibt. Dies zu verhindern, ist Aufgabe der beiden Sirutoren Gil und GI 2, die so an die Stauergitter geschaltet sind, daß sie leitend werden, wenn das Steuergitter negativer wird. Dabei weiden jeweils die Gitterwiderstände R6 bzw. R7 kurzgeschlossen, so daß die an o und b.angelegte Steverspannung lediglich an dem Gitterwiderstand der anderen Röhre einen

Spannungsabfall hervorrufen kann, während die Gitterspannung der ersten Röhre konstant bleibt; folglich wird sich auch der Andenstrom dieser Röhre nicht ändern. Um den gesamten Regler zu symmetrieren, sind die Potentiometer R.5, R.9 und R.10 vorhanden. Mit R.5 ändert man die Steilheit der beiden Röhren Röß und Röß; mit R.9 und R.10 wird durch die zusätzliche Kompensationswicklung der Nullpunkt verschoben.

Im Gegensatz zu der Schaltung nach Abb. 4 hat diese Schaltungsanordnung in der Nähe des Nullpunktes den Vorteil einer größeren Empfindlichkeit, da die Induktivität der Drossel — bei linear zunehmender Vormagnetisierung — nach einer e-Funktion abfällt. Dadurch ändert sich auch der Zündwinkel nach einer ähnlichen Charakteristik.

(Wird fortgesetzt)

G. SCHELLHORN

## Lautsprecher mit neuartigen Membranen

Auch dem Amateur ist es heute mit etwas Aufwand möglich, Verstarker zu bauen, die sich hinsichtlich Klirrfaktor und anderen kennzeichnenden Größen nicht mehr von industriell gefertigten Studioverstärkern unterscheiden. Klirrfaktoren von unter 1 % sind in den Leistungsstufen 10...30 Watt bei Vollaussteverung durchaus erreichbar. Um so mehr wendet sich nun das Augenmerk den Lautsprechern zu, denn sie sind immer noch das weitaus schwächste Glied in der elektroakustischen Übertragungskette. Im grundsätzlichen Aufbau des schwingenden Systems der dynamischen Lautsprecher hat sich seit Anlang der dreißiger Jahre nichts grundlegend geändert, wenn man von der Entwicklung der sogenannten Nawi-Membrane absieht. Die Entwicklung einer neuartigen Membrane, die gegenüber bisherigen Ausführungen wesentliche klangliche Verbesserungen ermöglicht, zeigt jedoch, daß durchaus noch echte Fortschritte zu erzielen sind.

Zum besseren Verständnis des Wesentlichen sei zunächst kurz auf die wichtigsten Lautsprechervetzerrungen eingegangen. Die wichtigsten Lautsprechervetzerrungen sindt 1] Frequenzgang des Lautsprechers. 2] Eigenschwingungen der Membrane, 3] Partialschwingungen von Membrangebieten, 4) Ein- und Ausschwingvorgänge.

Der unter 1) aufgefuhrte quantitative Frequenzgang des Lautsprechers spielt eine relativ geringe Rolle, da es durch geschickte Kombination mehrerer Systeme fast immer möglich ist, das ganze hörbare Frequenzgebiet wiederzugeben. Abfälle an den Enden des Frequenzbandes lassen sich leicht durch Klangregelglieder ausgleichen. Die Punkte 21 und 41 können ebenfalls unberücksichtigt bleiben, damoderne Verstärker einen im Verhältnis zum

Schwingspulenwiderstand immer sehr niedrigen Quellwiderstand haben, durch den die Eigenschwingungen der gesamten Membrane sowie deren Ein- und Ausschwingvorgänge hinreichend, wenn auch nicht vollkommen, gedämpft werden

Es bleiben somit die unter 31 genannten Verzerrungen, die allerdings von großem Gewicht sind. Sie entstehen dadurch, daß hei höheren Frequenzen nicht mehr die Membrane als Ganzes schwingt, sondern nur Teile von ihr, und zwar mit steigender Frequenz immer mehr die zentralen Regionen. Der andere Teil der Membrane schwingt in völlig undefinierten Kombinations- usw. -Frequenzen mit, gebietsweise oft mit entgegengesetzter Phase wie die zentralen Hauptabstrahlregionen. Dies um so mehr, als ja der Lautsprecher in der Praxis nicht nur von einer einzigen Frequenz erregt wird, sondern von einem äußerst heterogenen Gemisch oft impulsartig einsetzender Frequenzen. Neueste Messungen ergaben sogar, daß auch schon bei Beaufschlagung mit einer Sinusschwingung relativ niedriger Frequenz der Konus in sich gebietsweise völlig undefinierte Schwingungen ausführt. Durch die bekannten Hochtonkegel wird zwar die obere Frequenzgrenze erhöht bewußte Ausnutzung der bei hohen Frequenzen schwingenden Zentren], eine Verminderung der Teilschwingungen der Hauptmembrane wird hiermit jedoch nicht erreicht, da diese ja mit dem Hochtonkegel fest verbunden ist, mithin von der Mitte nach wie vor zu den parasitären Schwingungen angestoßen wird. Das Ergebnis ist eine Intermodulation innerhalb der Membrane, die den verwaschenen Klang hervorruft, der vielfach bisher nur deswegen nicht störte, weil man es nicht besser kannte.

Von ausschlaggebender Bedeutung ist aber der Umstand, daß diese Partialschwingungen durch keinerlei elektrische Maßnahmen am Verstärker gemindert oder gar beseltigt werden können, sondern eher noch verstärkt werden, was aus folgender Uberlegung hervorgeht. Jede vom Verstärker ausgehende Einflußnahme, beispielsweise in Form einer Gegenkopplung, deren Spannung von der Schwingspule abgenommen wird, muß und kann sich nur wieder über die Schwingspule auf die Membrane auswirken. Jede derartige Einflußnahme erzeugt aber im Gebiet der hohen Frequenzen selbst wieder Teilschwingungen. Wird beispielsweise die Schwingspule durch Gegenkopplung stark gedämpft, so wirken in den Perioden des an sich normalerweise freien Ausschwingens der Membrane Bremsimpulse auf sie ein, die bei einem Quellwiderstand Null in derselben Größenordnung liegen wie die Impulse, die vorher die Membrane aus ihrer Ruhelage heraus erregt haben. Es treten demgemaß durch die Gegenkopplung hinsichtlich der Partialschwingungen doppelte Verzerrungen auf. (Natürlich bringt die Gegenkopplung demgegenüber andere wichtigere Vortelle mit sich.

Daraus ergibt sich, daß es für Hi-Fi-Anlagen nicht allein genügt, für die Höhen Hochtonlautsprecher zuzuschalten, sondern es ist vielmehr eine saubere ausgangsseitige Trennung zwischen Hoch- und Tieltonkanal erforderlich. um Intermodulationen wenigstens zwischen den Tiefen und Höhen (die ja amplitudenmäßig sehr verschieden sind) einigermaßen zu verhindern. Dies setzt natürlich erheblichen Mehraufwand und einwandfreie akustische Meßmittel voraus. Es würde demgemäß einen Fortschritt bedeuten, wenn es ohne andere Nachtelle gelänge, eine Membrane zu konstruieren, die so steif ist, daß die Ausbildung von Partialschwingungen und somit eine Intermodulation weitmöglich verhindert wird. Dies scheint durch die Entwicklung des sogenannten "Zellaton-Lautsprechers" mit Hartschaummembrane weitgehend gelungen zu sein. Die Forderungen an eine ideale Membrane sind sehr widersprechend. Einmal soll die Membrane so leicht wie möglich sein, um impulsartig einsetzenden Schwingungen ohne Verzögerung folgen zu können, zum anderen soll sie aber so steil sein, daß sich keine Teilschwingungen ausbilden können. Dies bedeutet aber wiederum Gewicht und Masse, denn schließlich muß auch eine ganz nennenswerte mechanische Festigkeit erreicht werden. Der naheliegenden Verwendung von Leichtmetallen als Membranmaterial steht wieder deren Eigenelastizität hindernd entgegen, die einen blechernen Beiklang hervorruft. Das Material muß also in diesem Sinne auch noch völlig unelastisch sein Ein Ausweg wurde durch moderne Kunststoffe gefunden.

Die neue Membrane ist wie folgt aufgebaut<sup>1</sup>). Auf einer lediglich als Träger bei der Herstellung dienenden und äußerst dünnen (etwa

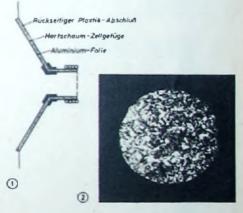


Abb. 1. Aufbau der Zellaton-Hartschaummembrane Abb. 2. Mikraskapische Aufnahme des Hartschaumgefüges; die Zellstruktur ist deutlich zu erkennen

0,08 mm) Aluminiummembrane (Abb. 1) ist eine Schicht aus sehr harten Kunstharzen aufgebracht, die mit Gas-Treibmitteln durchsetzt Während der Herstellung wird diese Schicht auf eine bestimmte Temperatur gebracht, wodurch sich im inneren Gefüge des Kunststoffes dann Gaseinschlüsse bilden. Dieser Prozeß wird zu passender Zeit abgestoppt. Man erhält dann eine etwa 1 mm dicke harte Kunststoffschicht, die nicht mehr kompakt ist, sondern durch die Gaseinschlüsse eine Zellstruktur hat; diese Schicht bildet die eigentliche Membrane. Durch Zusätze von weiteren geeigneten Stoffen, z. B. Glimmer, wird die Steifigkeit der Membrane weiter erhöht, Rückseitig ist sie durch eine dünne Kunststoffschicht abgeschlossen. Die mikro-skopische Aufnahme des Hartschaumes (Abb. 2) läßt sehr gut die Zellstruktur des

1) Nach Unterlagen des Physikolisch-Chemischen Entwicklungsladors Dr. Emil Podszus & Sohn

Ausstellungsstand der

## FUNK-TECHNIK

auf der

## Deutschen Industrie-Messe Hannover 1956

Halle 11 A, Stand 201

Wir würden uns freuen, Sie dort begrüßen zu dürfen

VERLAG FUR
RADIO-FOTO-KINOTECHNIK GMBH
HELIOS-VERLAG GMBH
Berlin-Borsigwalde

Gefüges erkennen. Der Schaum ist bei so hohen Temperaturen gehärtet und so innig mit dem Aluminium-Hilfsträger verbunden, daß eine nachträgliche mechanische Trennung beider ohne Zerstörung nicht mehr möglich ist. Dadurch ist aber die Aluminium-Hilfsmembrane wirkungsmäßig völlig ohne Bedeutung geworden, und es können sich somit auf ihr auch keine Eigenfrequenzen usw. ausbilden.

Die Membrane ist an ihrem äußeren Rand durch welche Kunststoffsicken gehaltert und durch eine ebensolche Rillenmembrane außenzentriert. Infolge des vorderseitig metallischen und rückseitig plastischen Kunststoff-Abschlusses ist die Membrane völlig wasserabweisend.

Es ergibt sich aus diesem Grunde die interessante Möglichkeit, auf einfache Weise auch durch den Lautsprecher einen völlig feuchtigkeitsdichten Abschluß zu erreichen, wenn die

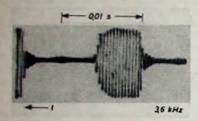


Abb. 3. Akustisch aufgenommenes Oszillagrammeines impulsartig ein- und aussetzenden Schwingungszuges mit einer Frequenz von 3,6 kHz

den Kernspalt abschließende übliche Staubschutzhaube durch eine solche aus undurchlässigem Kunststoff ersetzt wird; der notwendige Luftausgleich mit dem Raum hinter der Membrane könnte dann z. B. durch passend gewählte Löcher im Magnetjoch erfolgen. Diese Membrane erfüllt die oben angeführten

piermembrane bildet sich an der Druckstelle eine kleine Einbuchtung aus, die mit nachlassendem Druck wieder verschwindet; diese Einbuchtung ist offensichtlich eine Folge der inneren Weichheit des Materials. Bei der Zellaton'-Membrane hingegen bleibt die Oberfläche beim Drücken völlig glatt und unverändert, der Druck wird gleichmäßig an die übrigen Membranen-Gebiete verteilt. Aus dieser hohen Steifigkeit resultiert zunächst als Hauptvorteil, daß die Membrane noch bis zu so hohen Frequenzen einwandfrei als Kolbenmembrane schwingt, wo eine normale Membrane schon in Partialschwingungen . schwingen würde. Dadurch ergibt sich aber ein wesentlich geringeres Maß an Intermodulationsverzerrungen in der Membrane; die Höhenwiedergabe ist also viel klarer und unverwaschener

Aus der hohen Steifigkeit ergibt sich aber auch eine wesentlich stärkere Belastbarkeit des Lautsprechers. Das ist leicht einzusehen, wenn man sich vergegenwärtigt, daß die Amplitude der schwingenden Membranteile bei einmaliger Unterteilung 14mal und bei zweimaliger Unterteilung 180mal so groß sein muß wie bei einer nicht unterteilten Membrane, um den gleichen Schalldruck zu erzeugen [1, 2].

Durch die erreichte Steifigkeit werden weiterhin der Strahlungswiderstand und die Strahlungsdämpfung in erwünschter Weise erhöht, und durch die Zusammensetzung des Schaumes und der Zusätze kann in einfacher Weise die Laufzeit der die Membrane bewegenden Impulse, also die Phasenstellung, vom Zentrum nach der Peripherie der Membrane geregelt werden.

Eigenschwingungen der Membrane und Partialschwingungen von Membrangebieten sind durch die hohe Steifigkeit und den hohen Strahlungswiderstand so stark gedämpit, daß sie nicht mehr störend wirken. Eine zur Laut-

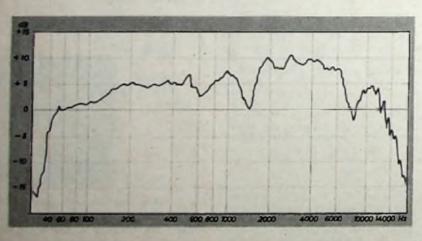


Abb. 4. frequenzkurve eines 20-cm-Zelieton-Lautsprechers

und sich teilweise widersprechenden Anforderungen an einen akustischen Generator in sehr guter Weise. Durch die Zellstruktur wird einmal erreicht, daß die Membrane, obwohl sie rund 1 mm dick ist, nicht schwerer ist als eine der üblichen Papp-Membranen; sie hat aber durch die gitterartige Struktur des sehr harten Kunstharzmaterials die Steifigkeit und Pestigkeit einer gleichwertigen und aus demselhen Stoff gefertigten Voll-Membrane. Zum Unterschied gegenüber einer Voll-Membrane verbindert aber die Zellstruktur, daß irgendeine materialbedingte Eigenfrequenz auftritt, wie das z. B. bei einer Metall-Vollmembrane der Pall sein würde.

Von der hohen Stelfigkeit kann man leicht ein eindrucksvolles Bild gewinnen, indem man mit der Fingerspitze an irgendelne beliebige Stelle der Membrane drückt. Bei einer Pa-

sprecherdämpfung vorgesehene Gegenkopplung kann daher verringert werden. Aus vor liegenden Oszillogrammen von impulsartig ein- und aussetzenden Schwingungszügen verschledener Frequenz, die mittels Meßmikrofon akustisch aufgenommen wurden, geht z. B hervor, daß die Zeitdauer des Ein- und Ausschwingens der Membrane bei 9,6 kHz etwa 2, bei 3,6 kHz etwa 1,5 und bei 2,1 kHz etwa einer halben Schwingung entspricht. Im Zeitmaß ausgedrückt entsprechen diesen Werten rund 0,2, 0,5 und 0,2 Millisekunden. Da das menschliche Ohr Druckänderungen erst ab einer Dauer von 10 bis 20 ma als selbständigen Eindruck wahrnehmen kann (es sei denn. die Druckänderungen erfolgen periodisch), ergibt sich, daß die noch vorhandenen Ein- und Ausschwingvorgänge nicht mehr stören können. Abb 3 zeigt z. B die Aufnahme des

Oszillogramms eines Schwingungszuges von 3,6 kHz.

Es sei noch darauf hingewiesen, daß die Melnung, Membranen könnten bei höheren Piequenzen deswegen nicht mehr mitmachen weil sie zu schwer seien, nur an der margelnden Stelftigkeit liegt. Dies geht auch der akustisch aufgenommenen Prequenzkurve (Abb. 4) eines Zellaton-Modells mit 20 cm Membrandurchmesser hervor. Die Membrane erreicht bei konstanter Eingangsspannung im Bereich von 100 bis 14 kHz noch Amplituden

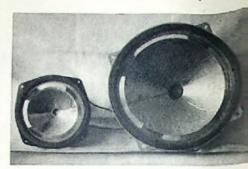


Abb. S. Ansicht zweier Zellaton-Lautsprecher

wie bei 800 Hz. Ausführungen mit kleinerem Membrandurchmesser reichen etwa bis 16 kHz. womit die obere, überhaupt noch interessante Frequenzgrenze wiedergabemäßig erreicht ist. Abb. 5 zeigt die Frontansicht zweier Modelle des Zellaton-Lautsprechers, man erkennt deutlich die vordere metallische Seite der Membranen, die durch die Aluminium-Montage-Folie gegeben ist.

#### Schrifffum

- McLachlan, N. W.: Loud Speakers. Oxford 1934, The Oxford Science Series
- Stenzel, H. Leitfaden zur Berechnung von Schallvorgängen Berlin 1939, Springer-Verlag

## ELEKTRONISCHE RUNDSCHAU

bringt unter anderem im Aprilheft falgende Belträge

Kommerzielle KW-Empfangsanlagen mit Breitbandverstärkern

Verzögerte Rückkapplung als Mittel der Stimmforschung

Elektronische Hilfsgeröte bei der Ultraschall-Werkstoffprüfung

Elektro-erosive Metalibearbeitung
Meßmethoden für nichtlineare

Mežmethoden für nichtlineare Netzwerke

Elektronischer Modellregelkreis Englische Aussprache

mathematischer formein

Der IBM - Magnettrommeirechner
Typ 650 und seine Anwendung in

Wirtschaft, Wissenschaft u. Technik Aus Industrie und Technik

Zeitschriftenausiese « Patentschau Referate

Neue Bücher

Format DIN A4 - monatt. ein Heft - Preis 3,- DM

Zu beziehen

durch jede Buchhandlung im In- und Autland, durch die Post oder direkt vom Verleg

VERLAG FÜR
RADIO-FOTO-KINOTECHNIK GMBH
Berlin-Boralgwalde

## Einfache Methode zur Bestimmung der Rauschzahl

Bei dem Bau von UKW-Empfängern ist die Kenntnis Ihres Eigenrauschens notwendig. Das Eigenrauschen des Empfängers hat verschiedene Ursachen und wird zweckmäßigerweise eingeteilt in: a) Rauschen von ohmschen Widerständen: b) Rauschen von Schwingungskreisen; c) Röhrenrauschen.

Dazu tritt noch das Antennenrauschen, das erstens als das Rauschen eines Schwingungskreises aufzufassen ist, und zweitens durch die Einflüsse der Einstrahlung aus dem Weltraum hervorgerusen wird. Durch Wahl guter Einzelteile und durch besondere Konstruktionsmaßnahmen gelingt es oft, den Einflußder meisten Rauschquellen herabzusetzen Eine Verminderung des Antennenrauschens, das durch die Einflüsse aus dem Weltraum hervorgerusen wird, ist jedoch leider nicht möglich.

Rezelchnet man die Eigenrauschleistung des Empfängers mit  $N_{\rm e}$  und die Rauschleistung der Antenne mit  $N_{\rm o}$  und setzt diese zwei Werte in ein Verhältnis, so bekommt man die Rauschzahl n.

$$n = N_c / N_p \tag{1}$$

lst die Antenne an den Empfängereingang angepaßt, dann kann man ihren Strahlungswiderstand als einen ohmschen ansehen und schreiben

$$N_{s} = 4 \cdot kT_{0} \cdot \Delta I \tag{2a}$$

k ist hierin die Boltzmann-Konstante 1,38 ·  $10^{-23}$  Ws · Grad  $^{-1}$ ,  $T_0$  die Zimmertemperatur in Grad Kelvin = 293  $^{\circ}$  K und  $\Delta I$  die Bandbreite. Aus (2a) ist zu ersehen, daß die Rauschleistung eines ohmschen Widerstandes unabhängig von seiner Größe ist. Bei Leistungsanpassung ist  $R_0 = R_0$ , und dadurch entfällt auf Jeden Widerstand die Hälfte der EMK der Antenne. Aus der Leistungsformel  $N = U^2/R$  ergibt sich

$$N_{\rm A} = \left(\frac{\rm e}{2}\right)^2 \cdot \frac{1}{R} = \frac{1}{4} \cdot \frac{\rm e^4}{R} \qquad (2b)$$

Diese Formel läßt erkennen, daß die Rauschleistung der Antenne auf den Wert

$$N_{n} = kT_{0} \cdot \Delta I \tag{2c}$$

abgesunken ist. Setzt man (2c) in (1) ein, so Ist die Rauschzahl

$$n = \frac{N_e}{kT_o \cdot \Delta I} = \frac{N_e}{4 \cdot 10^{-81} \, [\text{Wa}] \cdot \Delta I}$$
 (3)

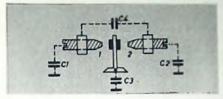


Abb. 3. Schemotischer Aufbau eines Relais und seine Kapazitäten. Abb. 4 (rechts). Karrekturfaktor k in Abhängigkeit von 2 und C3

Emplängereingang abwechselnd den Signalgenerator oder den Widerstand R. Die an den Empfängereingang angelegte HF-Spannung ist dadurch scheinbar mit einer Frequenz von 50 Hz (rechteckige Form) moduliert. An die letzte ZF-Stufe des Emplängers schließt man einen quadratischen Demodulator und an den Ausgang einen Oszillografen an. Auf dem Schirmbild erscheinen dann rechteckige Impulse, wie sie in Abb 2a 2c dargestellt sind. Die Verwendung eines quadratischen Demodulators wird deshalb empfohlen, weil die Spannungsamplitude an seinem Ausgang proportional der Signalleistung am Emplängereingang ist. Dies erleichtert die ganze Messung Die Ausgangsspannung des Signalgenerators wird so gewählt, daß das Bild auf dem Schirm (bestehend aus der Summe des Rauschens und des Signals) zweimal größer als das Bild des Rauschens ist (Abb 2c). In diesem Falle ist die Signalleistung N<sub>a</sub> am Emp fängereingang gleich seiner eigenen Rausch leistung No. Die Signalleistung ist also

$$N_8 = \frac{U_8^2}{R_-}$$
(4)

wobei  $U_{\rm R}$  die Ausgangsspannung des Signalgenerators und  $R_{\rm e}$  der Empfängereingangswiderstand ist Durch Einsetzen dieser Größe in (3) erhält man

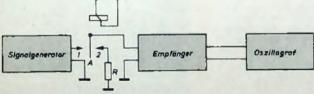
$$n = \frac{U_{\rm s}^2}{4 \cdot 10^{-21} \cdot \Delta t \ R_{\rm e}} \tag{5}$$

Setzt man die Spannung in  $\mu V$ ,  $\Delta t$  in MHz und  $R_e$  in Ohm ein, dann ist

$$n = \frac{250 \cdot U_8^{\ s}}{\Delta t \cdot R_6} \tag{6}$$

Nimmt man für  $R_{\rm e}$  240 Ohm an, so vereinfacht sich (6) zu

$$n = \frac{250}{240} \cdot \frac{U_8^2}{\Delta I} \approx 1,0416 \cdot \frac{U_8^1}{\Delta I}$$
$$= \frac{U_8^2}{\Delta I} [\mu V; MHz] \quad (7)$$



Die Rauschzahl läßt sich auf folgende einfache Weise ermitteln. Der Antenneneingang des Empfängers (Abb. 1) wird an den Ankerkontakt A eines polarisierten Relais gelegt; den Kontakt 1 verbindet man mit dem Ausgang eines Signalgenerators, und Kontakt 2 wird durch einen ohmschen Widerstand R an Masse gelegt. Die Größe des Widerstandes R muß dem Empfänger-Eingangs- und dem Signalgenerator-Ausgangswiderstand gleich sein. An das Relais schließt man eine Wechselspannung von 50 Hz an. Daher springt der Anker A fünfzigmal in der Sekunde vom Kontakt 1 zum Kontakt 2 und legt an den

Abb. 1. Blackschema für die Messung der Rauschzahl n

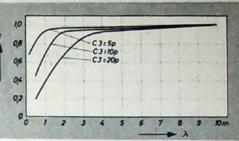
Abb. 2 (rechts). Bilder out dem Oszillografenschirm.

— Eigenrauschen des Empföngers (Anker des Relais verbunden mit Kontokt 2); b = Eingongsspannung größer als Eigenrauschen des Empföngers; c = Eingongsspannung gleich dem Eigenrauschen des zu messenden Empföngers









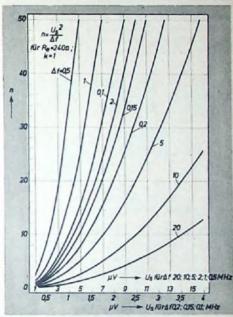


Abb. S. Ermittlung der Rauschzahl n

Auf die Genauigkeit der Messung haben die Kontaktkapazitäten des Relais einen Einfluß [Abb. 3] Bei guten Relais ist C.1 = C.2, wobei C.1 und C.2 größer als C.4 und kleiner als C.3 sind.

Aus diesem Grunde genügt es, die Kapazität C 3 zu berücksichtigen. Um den Einfluß der Kapazität C 3 auf die Messung festzustellen, wurden an Industrieempfängern und UKW-Amateurempfängern ganze Reihennmessungen mit einem Rauschgenerator durchgeführt und mit Ergebnissen nach der hier beschriebenen Melbode verglichen. Dabel ist es gelungen, den Fehler, der durch C 3 auftritt, zu korrigieren. Den Korrekturfaktor k in Abhängigkeit von der Wellenlänge \(\lambda\) und der Kapazität C 3 zeigt die Kurvenschar der Abb 4. Daraus ergibt sich

$$n \approx k \cdot \frac{U_1^2}{\Delta I}$$
 (8)

Bei Messungen nach dieser Methode hat sich ein kleines Relais der RCA gut bewährt. Es wies eine so kleine Kapazität C 3 auf, daß beim Arbeiten an Wellen  $\lambda \geq 1$  m der Korrekturfaktor k zu 1 angenommen werden konnte. In Abb 5 ist eine Kurvenschar dargestellt, die ohne Rechnen die Ermittlung der Rauschzahl n erlaubt. Auf der Horizontalen ist die Spannung  $U_a$ , auf der Vertikalen die Rauschzahl n in bezug auf  $\Delta I$  aufgetragen. Die Kurven gelten für einen Empfängereingangswiderstand von 240 Ohm und einen Korrekturfaktor k=1. Hat der Empfänger einen anderen Eingangswiderstand bzw. ist  $k \neq 1$ , dann ist n mit dem Verhältnis  $240/R_e$  bzw. mit k zu multiplizieren.

## Fortschrittliche

## UKW-

## Abgleichtechnik

Die Abgleichverfahren der Industrie sind gleichfalls für den Service interessant, denn sie können Anregungen für die Rationalislerung der Werkstätten vermitteln, die in der Reparaturtechnik immer dringender wird. In der Serienfertigung bewährte sich z. B. das UKW-Abgleichverfahren von Tonlunk, da es elektrisch exakt arbeitet und optische Kontrolle gestattet.

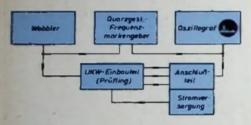


Abb. 1. Blockschaltbild der Prüf- und Abgleichanardnung für UKW-Teile

#### Sichtbare Kurven

Wie aus dem Blockschema (Abb. 1) zu entnehmen ist, wird mit Hilfe des Wobblers und
Oszillografen abgeglichen. Es werden Wobbler mit einem linearen Frequenzhub von
20 MHz in Verbindung mit quarzgesteuerten
Frequenzmarkengebern verwendet. Die Markengeber erzeugen auf dem Bildschirm des
Oszillografen Frequenzmarken bei 93,6 MHz
(Bandmitte, Kanal 22) sowie bei den jeweils
6 MHz darüber und darunter liegenden Grenzkanälen 2 und 42 (87,6 MHz, 99,6 MHz). Auf
den Oszillogrammen treten diese Marken
deutlich hervor.

Die abzugleichende UKW-Einheit wird in eine Aufnahmevorrichtung eingespannt und so automatisch mit den Betriebsstromquellen verbunden. Während des Abgleichverfahrens stimmt man mit Hilfe eines Handrades ab, das eine Skalenteilung aufweist, die dem Skalenverlauf des zugehörigen Rundfunkempfängers entspricht. Der in Schalterstellung I angeschlossene Auskoppelkreis entspricht in seinen Eigenschaften genau dem im Rundfunkempfänger eingehauten ZF-Kreis. Die ZF-Spannung wird durch eine Germaniumdiode gleichgerichtet.

#### Aufnahme der ZF-Kurven

Während des Abgleichvorganges erscheint auf dem Bildschirm die ZF-Bandfilterkurve, die mit der Abstimmung über den Bildschirm verschoben werden kann Ihre Höhe ist abhängig von der vom Eingang an die Mischstufe gelangenden HF-Spannung. Auf diese Weise kann man Abstimmbereich und Skaleneichgenauigkeit kontrollieren. Aus der Höhe der Kurven lassen sich ferner die Verstärkungseigenschaften in Abhängigkeit von der Abstimmung beurteilen.

Beim ersten Abgleichvorgang (S I in Position I) gleicht man den ZF-Ausgangskreis (vgl. Abb. 2) im Prüfling auf seine Sollfrequenz ab Da die auf den Körper dieses Kreises (1. Kreis des 1. ZF-Bandfilters) gewickelte Koppelschleife einen Tell des im eigentlichen Gerät eingebauten 2. Kreises bildet, kann man bei entsprechender Verkleinerung des Frequenzhubes am Wobbler auch die Kurvenform des Ausgangsbandfilters und damit die Richtigkeit des Kopplungsgrades überprüfen. Aus Abb. 4 ist das Oszillogramm der durch den verringerten Wobbelhub gedehnt erscheinenden ZF-Bandfilterkurve ersichtlich.

In Schalterstellung 2 wird der Oszillograf über entsprechende Trennglieder an den Fußpunkt des ZF-Ausgangskreises angeschlossen Die resultierende Bildschirmkurve läßt durch Rückmischung neben der über die entstehende Zwischenfrequenz erkennbar werdenden Oszillatoreinstellung auch die Einstellung des Zwischenkreises erkennen Die an der Mischröhre stattfindende Gittergleichrichtung (Audionwirkung) wird hier zur Anzeige ausgenutzt. Mit Hilfe der Kurve auf dem Bildschirm ist es möglich, Abgleich und Gleichlauf zwischen Oszillator- und Zwischenkreis über den gesamten Abstimmbereich zu kontrollieren Beim Abgreifen der Anzeigespannung an diesem Testpunkt kann man mit HF-Eingangsspannung geringer (etwa 15 mV) und mit Sicherheit eine Verfälschung der Anzeige durch Übersteuern der Vorröhre vermeiden. Das Oszillogramm Ahb. 5 zeigt als Beispiel eine bei noch nicht zichtigem Gleichlauf entstehende Kurve. Im abgeglichenen Zustand muß der links neben der großen Zwischenkreiskurve befindliche kleinere, von der Einstellung des Oszillators abhängige ZF-Höcker auf den Scheitel der Zwischenkreiskurve zu stehen kommen und beim Durchdrehen der Kurve durch den Abstimmbereich ständig dort verbleiben. Jede Abweichung davon ist das Kennzeichen eines Gleichlauffehlers.

## Abgleichen des Eingangsbandillers

In Schalterstellung 3 läßt sich das Eingangsbandfilter abgleichen. Bei relativ hoher Eingangsspannung (etwa 200 bis 300 mV) wirkt die Vorröhre als Anodengleichrichter Der sich in Abhängigkeit von der Aussteuerung ändernde Röhrenstrom führt zu einer Spannungsänderung am Katodenwiderstand dieses Röhrensystems. Durch die Wobbelung über

den ganzen Durchlaßbereich entsteht bier eine NF-Spannung, die an einem Testpunkt als Steuerspannung für den Vertikalverstärker des Oszillografen entnommen wird. Nach Kurzschluß oder Verstimmen des Zwischenkreises (dadurch vermeidet man eine Rückwirkung über die Röbrel kann die Durchlaß. charakteristik des Eingangsbandfilters sichtbar gemacht werden (Abb. 6). Es ist dann möglich, die beiden Bandfilterkreise durch Antennentrimmer und Gitterspule eindeutig abzustimmen und die für die jeweilige Bandbreite erforderliche Kopplung zwischen beiden Kreisen auf einfache Weise zu wählen Hebt man den Zwischenkreis-Kurzschluß auf, so wird auf dem Bildschirm die Rückwirkung des Zwischenkreises auf das Eingangstilter erkennbar. Zur Neutralisation dieser störenden Ruckwirkung ist die zwischen Gitter und Anode der HF-Vorröhre eingelügte Neutralisationsspule L1 vorhanden. Da jeder Fehlabgleich dieser Spule eine gegenüber der Solleinstellung vergrößerte Ruckwirkung und so eine entsprechende Anderung der Kurvenform des Oszillators bewirkt, ist es möglich optimal abzugleichen

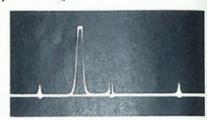


Abb. 3. 2f-Kurve mil Frequenzmarken (Kanol 2, 22 und 42)

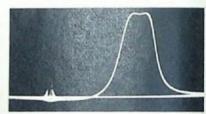


Abb. 4. ZF-Kurve (gedehnt) bei kleinem Hub



Abb. 5. Zwischenkreiskurve und ZF-Hocker, om Fußpunkt des Ausgangskreises abgenammen

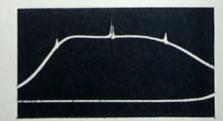
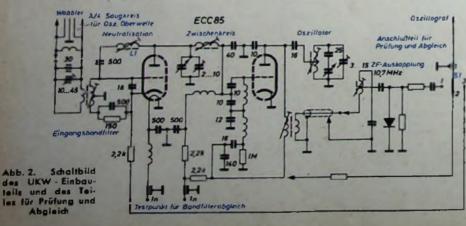


Abb. 6. Oszillagramm der Durchloßkurve des Eingangsbandfilters. Der scheinbar flochere Abfall der Kurve auf der rechten Seite ist durch einen leichten Brumm der Anardnung bei der Aufnahme verursacht. Unter Berücksichtigung der hachgezagenen Null-Linie am rechten Bildrand fällt die Durchloßkurve des Filters auf der rechten Seite der Kurve genau entsprechend der linken Seite ab

Dieses Verfahren gestattet mit Hilfe der gewählten Testpunkte, die beim UKW-Tell im betriebsmäßigen Zustand herrschenden Verhältnisse anzuzelgen. Dabei sind keinerlel Anschlüsse oder Eingriffe nötig, die dle Anzeige verstimmen könnten oder sich sonst Irgendwie ungünstig auswirken.



# Wechselsprechanlage mit Transistorverstärker

Eine einfache und wirtschaftliche Wechselsprechanlage läßt sich mit Hilfe eines Transistorenverstärkers bauen. Leichte Bedienung sofortige Bereitschaft und geringer Verschleiß sind die Vorzüge der hier beschriebenen Anlage, die als Chefanlage oder Rufanlage in Krankenhäusern. Bankbetrieben, Industrieanlagen usw. geeignet ist. Die Arbeitsweise

verbrauch von etwa 0,6 W und kann über Gleichrichter aus dem Netz oder aus einem 6-V-Akku betrieben werden. Die Ausgangsleistung von 0,5 W reicht für Zimmerlautstärke aus. Die Anlage läßt sich beliebig erweitern.

Das Schaltbild des Verstärkers ist in Abb. 2 dargestellt. Et ist mit vier Transistoren

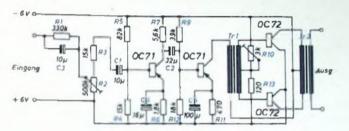


Abb. 2. Schallung des Transistarverstärkers

geht aus Abb. 1 (in der nur ein Zweig gezeichnet ist) hervor.

Soll eine Verbindung von der Zentrale zur Nebenstelle i hergestellt werden, so muß man die auf dem Tastenstreifen dieser Nebenstelle zugeordnete Taste To drücken. Dann sind uber die Ruhekontakte Rel 1 und Rel 1 das Mikroton der Zentrale an den Eingang des Verstärkers und der Lautsprecher der Nebenstelle an den Ausgang des Verstärkers geschaltet; der Teilnehmer kann angesprochen werden Er meldet sich durch Drücken der Ruftaste, woraufhin Rel 2 anzieht, sich über Kontakt Rei 2, und eine als Löschtaste dienende Taste mit Ruhekontakt selbst hält, über Rel 211 eine Meldelampe in der Zentrale aufleuchten läßt und über Rei 2 III positive Spannung an die Leitung zu Rel 1 legt. Rel 1 zieht an, wenn man in der Zentrale die Abfragetaste betätigt, und schaltet damit das Mikroion der Nebenstelle auf den Eingang des Verstärkers, den Lautsprecher der Zentrale auf den Ausgang: nun kann der Teilnehmer

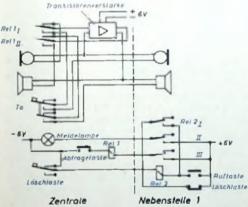


Abb. 1. Schema der Gesamtanlage

sprechen. Der Ruhezustand wird wiederhergestellt, wenn man in der Zentrale die Löschtaste drückti dann fallen alle Relais ab. und die Taste To rastet aus

Will ein Teilnehmer von einer Nebenstelle aus die Zentrale rufen, so muß er die Ruftaste drücken. Dann zieht Rei 2 an, und in der Zentrale leuchtet die Meldelampe auf Nach Betätigen der zu der betreffenden Nebenstelle gehörenden Taste Ta ist die Zentrale sprechbereit. Der weltere Wechselsprechverkehr kann sich dann, wie oben beschrieben, abwickeln.

Die gesamte Anlage besteht aus einer Zentrale mit 14 Tellnehmern, hat einen Strom(2×OC 71, 2×OC 72) bestückt. Die benötigte Eingangsspannung von 300 mV liefert ein dynamisches Mikrofon. Der Ausgangstransformator ist auf der Sekundärseite für 5... Ohm bemessen. Zur Festlegung des richtigen Arbeitspunktes ist der Regelwiderstand R 10 so einzustellen, daß ein Strom von 1.5 mA fließt. Das Potentiometer R2 ist ein Lautstärkeregler. Bei einer Spelsespannung von 6 V hat der Verstärker einen Stromverbrauch von 30 mA

## Paralleischaltung von Rundfunkgeräten

"Muß das vorhandene Rundfunkgerät bei der Anschaffung eines neuen, modernen Empfängers stillgelegt werden, oder kann man es auch welter mit Erfolg einsetzen?" Diese Frage stellte unser Leser J. Wilden und gab uns auch gleich eine Antwort mit. Der bloße Einsatz des alten Gerätes als Zweitgerät in einem abgesetzten Zimmer (Küche, Kinderzimmer a. dgl.) genügt ihm nicht. Die Parallelschaltung von zwei Empfängern bietet aber eine ganze Reihe von Möglichkeiten, die nach seiner Meinung vielleicht sogar den Wunsch zur Anschaffung eines neuen (zweiten) Empfängers fordern dürfte. Wenn die Lautsprecher der beiden Geräte über die Zweitlautsprecher-Anschlüsse mit Hilfe einer einfachen zweiadrigen Leitung verbunden werden, braucht nur jeweils ein Gerat eingeschaltet zu sein; der Lautsprecher des zweiten (stromlosen) Empfängers dient dann als Zweitlautsprecher des ersten Gerätes. Vortell: Auch mit dem unmodernen, alten Empfänger kann man so z. B. das UKW-Programm des modernen Gerätes übernehmen, beliebig aber durch Abschalten der Verbindungsleitung und Einschalten des alten Empfängers wieder auf ein eigenes MW-Programm übergehen. (Für einen gleichzeitigen Betrieb beider Emplänger, "um ein bestimmtes Programm zu verfolgen und dabei noch den Einsatz eines ande ren Senders durchhören zu können", dürften wohl aber nur z B. die Freunde einer lebendigen Sportreportage Geschmack aufbringen. die gleichzeitig vom anderen Sender her die wichtige Bekanntgabe der Lottozablen o. ä. erwarten.)

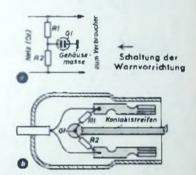
Bei Allstromgeräten ist, worauf vom Leset verwiesen wird, ein Übertrager in die Lautsprecherverbindungsleitung zu schalten. Der Aufbau des Übertragers ist nicht kritisch; es genügen bei einer Impedanz von 5 Ohm je 100 Windungen auf einem M.55 Kern Auf gute Isolation zwischen den Wicklungen ist zu achten, da dort die volle Netzspannung auftreten kann. Wenn der Übertrager mehrere

Abgriffe aufweist, läßt sich durch Umschalten auch die Lautstärke des "Zweitempfängers" ändern oder der Lautstärkeveriust in langen Leitungen ausgleichen. Diese einfache, sicher schon von manchem erprobte Anordnung klappt natürlich nur, wenn die Lautsprecheranschlüsse beider Empfänger impedanzmäßig etwa übereinstimmen; evtl. muß bei Geräten mit hochohmigem Ausgang auf den Schwingspulenanschluß umgeklemmt werden.

Dürfen wir für den eifrigen Bastler noch eine Erweiterung hinzufügen? Der nächste Schritt wäre eine Besprechungs- oder Abhöranlage. Der Lautsprecher des nicht eingeschalteten Empfängers läßt sich nämlich meistens auch als Mikrofon benutzen. Die Verbindungsleitung kommt dann einfach in die TA-Buchsen des anderen Gerätes.

## Warnvorrichtung bei Körperschluß

H. Marsiske kam schon mit manchem Hinweis. Auch seinen heutigen Vorschlag möchten wir deshalb mitteilen; er gibt vielleicht manchem Vorsichtigen eine Anregung. Die vorgeschlagene Warnvorrichtung ist dort angebracht, wo keine Schutzkontakt-Steckdose vorhanden ist; sie zeigt durch Aufleuchten einer Glimmlampe an, wenn das Gehäuse eines elektrischen Gerätes (beispielsweise einer Lampe) infolge eines Isolationsfehlers unter Spannung steht. Die Skizze a zeigt die Schaltung. Zwischen beide stromführende Lei-



Gerötestecker mit eingebauter Warnanardnung; der äußere Ring der Glimmlampenfossung ist mit der Kontaktschiene verbunden, an dem zweiten Pol der Fassung sind R i und R 2 angeschlassen

ter werden zwei Widerstände R 1 und R 2 (etwa 1 MOhm, 1/10 W) gelegt. Von ihrem Verbindungspunkt führt eine kleine Glimmlampe Glüber eine dünne zusätzliche Leitung oder einen Kontaktstreifen zur Gehäusemasse des elektrischen Gerätes. Wenn ein beliebiger Pol der Netzzuleitung Schluß mit dem Gehäuse bekommt, leuchtet als Warnzeichen die Glimmlampe auf. Skizze b ist die schematische Darstellung eines entsprechend vorbereiteten Gerätesteckers. Die Warnvorrichtung kann auch in einer Wandsteckdose oder an anderer Stelle untergebracht werden, erfordert dann aber stets eine besondere Leitung von der Glimmlampenfassung zum Gehäuse.

## Glühlampenblitz

V. Menzlewski schreibt uns: "Mit dem in der FUNK-TECHNIK Bd. 9 (1955) Nr. 21, S. 626 beschriebenen Glühlampenblitz habe ich gute Erfolge erreicht, nur habe ich, um den Klingeltrafo und damit auch Platz zu sparen, folgendes geändert: Die Spannung für das Relais wurde über eine getrennte Wicklung ebenfalls dem Autotrafo entnommen. Ein Relaiskontakt diente ferner dazu, den Gleichrichter wegen der Überspannung heim Blitzen von der Trafowicklung zu trennen. Bei einem Lade-C von 500 µF klappte das stets tadellos."

## Regelungs- und Steuerungstechnik

Der PID-Regier

Der PID-Regler kann durch die Kombination der bisher erwähnten Rückführungen verwirklicht werden (Abb. 41). Schaltung und Übergangsfunktion der Rückführung sind in Abb. 42a und 42b dargestellt. Wie die einzelnen Spannungen im Regler bei einem rechteckigen Eingangssignal aussehen, zeigen die Abb. 43a ... d. Rein überlegungsmäßig stellt sich der Vorgang wie folgt dar. Eine schlagartig auf den Eingang gegebene Spannung erzeugt im ersten Moment eine entsprechend anspringende Spannung am Außenwiderstand  $R_1$  in der Katodenleitung Diese Spannung gelangt über  $C_3$  auf  $R_3$ . Der sofort einsetzende Ladestrom von  $C_3$  läßt auch an  $R_3$  sofort eine Spannung abfallen, die weiter über  $R_3$  nach  $C_1$  gelangt. An  $C_1$  kann sich eine Spannung nur mit einer gewissen Zeitkonstante aufbauen, da  $C_1$  nur langsam über  $R_2$  aufgeladen wird Mit an  $C_1$  steigender Spannung wird die wirksame Steuerspannung  $U_{31}$  zwischen Gitter und Katode verkleinert (die Polaritäten sind in Abb. 41 eingezeichnet).

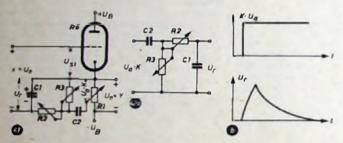


Abb. 41. PID-Regler mit Rückführung. Abb. 42. Scholtbild und Obergongsfunktion einer nachgebend-verzögert wirkenden Rückführung

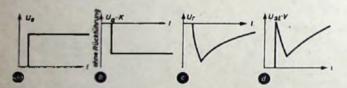


Abb. 43. Grafische Differenzbildung (U\_-U\_) beim PID-Regler

Im ersten Moment erscheint also die Eingangsspannung voll verstärkt am Ausgang, da die Spannung an  $C_1$  noch Null ist. Wenn die Zeitkonstante  $T_v = R_2 \cdot C_1$  kleiner als  $T_n = R_3 \cdot C_2$  ist, dann ist der Kondensator  $C_1$  voll, bevor die Aufladung von  $C_2$  beendet ist Zu diesem Zeitpunkt erreicht die Spannung an  $C_1$  ein Maximum, die Ausgangsspannung also ein Minlmum. Die Spannung an  $C_1$  folgt von nun an der Spannung an  $R_2$ . Dieser Wert wird mit zunehmender Spannung an  $C_2$  kleiner. Somit wird auch  $U_r$  kleiner und  $U_a$  größer. Bei dieser Schaltung sind alle Anteile einstellbar.  $T_n$  kann mit  $R_3$ .  $T_v$  mit  $R_2$  und der P-Anteil mit  $R_1$  geändert werden.

Im Frequenzgang ist bei einer bestimmten einstellbaren Frequenz ein Verstärkungsminimum feststellbar. Dies ist aus der Art der Rückführung (Gegenkopplung) erklärlich. Die Rückführschaltung ist die Kombination eines Hoch- und eines Tiefpasses Diese Kombination eines Hoch- und eines Tiefpasses Diese Kombination zeigt bei einer bestimmten Frequenz ein Übertragungsmaximum, die Ausgangsspannung  $U_{\rm B}$  muß bei dieser Prequenz also ein Minimum werden. Wie bereits erwähnt (FUNK-TECHNIK Bd. 11 (1956) Nr. 4. S. 105—107) wird dieses Minimum für die Frequenz eingestellt, bei der der resultierende Frequenzgang (— $F_{\rm R}$ ) ·  $F_{\rm S}$  am positivsten ist.

Mit den bisher angegebenen Schaltungen können die gebräuchlichen Regier verwirklicht werden. Bezüglich der Einstellbarkeit der verschiedenen Anteile sind die Schaltungen sehr brauchbar. Außerdem hat die Eingangsschaltung (Soll-Ist-Wert-Kreis) keinen Einfluß auf das Zaitverhalten des Regiers, da die rückgeführte Spannung nicht über die Eingangsklemmen geführt ist. Für höchste Ansprüche genügt jedoch die Verstärkung nicht. Abhilfe kann geschaffen werden, wenn von der bisher angewandten Anodenbasisschaltung abgegangen und Pentoden in Katodenbasisschaltung verwendet werden. Leider läßt sich dann ein P- bzw. PD-Regier nicht mehr so einfach hauen. Die Schaltung eines PJ-Regiers mit Pentode zeigt Abb. 44. Die Schaltung der Rückführung ist die gleiche geblieben. Nur liegt diesmal der Außenwiderstand in der Anodenleitung, und der Kondensator C<sub>2</sub> muß somit auch noch die Anodenspannung vom Gitterkreis fernhalten. Beim PD-Regier läge in der Rückführung an Stelle des Kondensators der Widerstand, so daß die Anodenspannung in den Gitterkreis gelangte; eine

Fortsetzung aus PUNK-TECHNIK Rd 11 (1956) Nr. 7, S. 200 solche Schaltung läßt sich deshalb nicht ausführen. Die Schirmgitterspannung wird durch den Spannungsteller  $R_4$  und  $R_5$  eingestellt, was

bewirkt, daß sie von der Aussteuerung der Röhre unabhängiger ist dadurch ateigt die Gleichspannungsverstärkung wesentlich an Bel geeigneter Röhrenauswahl (Breitbandpentoden) lassen sich Gleichspannungsverstärkungen von 300 bis 400 erreichen. Im übrigen verhäll sich die Schaltung wie die nach Abb 38

Ähnlich kann ein PID-Regler mit Pentode gebaut werden (Abb. 45). Die Rückführung ist die gleiche wie in Ahb. 42 Das Verhalten des Reglers gleicht damit dem schon beschriebenen PID-Regler, nur daß sich bei dieser Schaltung höhere Verstärkungsfaktoren erreichen lassen. Es sei noch darauf hingewiesen, daß, um die einzelnen Antelle unabhängig voneinander einstellen zu können,  $R_1$  klein gegen  $R_2$  und  $R_3$  klein gegen  $R_4$  sein muß

Eine andere Reglerschaltung, die sich mehr an die gebräuchlichen Gegenkopplungsschaltungen der Verstärkertechnik anlehnt, zeigt Abb. 46. Mit dieser Anordnung läßt sich wahlweise ein PI- oder PID-Regler aufbauen. Die Wirkungsweise ist folgende: U. soll wieder nach einer Sprungfunktion geändert werden, d. h., die Eingangsspannung wird schlagartig um einen gewissen Wert varifert. Um den gleichen Betrag springt im ersten Moment auch die Steuerspannung, die ihrerseits eine sofortige Anderung des Anodenstromes und somit der Anodenspannung nach sich zieht. Die Anodenspannungsänderung ist gegenüber der Gitterspannungsänderung um 180° phasenverschoben. d. h., positivere Gitterspannung bewirkt eine negativere Anodenspannung und umgekehrt. Der Kondensator  $C_2$  war auf eine feste Spannung aufgeladen, durch die nun geänderte Anodenspannung muß er sich auf den neuen Spannungswert umladen und erzeugt wegen des Ladestromes Spannungsabfälle über  $R_s$ ,  $R_s$  und  $R_{al}$  über  $R_s$  kann noch keine Spannung entstehen, da erst der Kondensator C, aufgeladen werden muß. Die Spannungsabfälle über R, und R, sind gegen die Eingangsspannung gerichtet, sie vermindern also die Steuerspannung und damit die Ausgangsspannung  $U_{\mathfrak{g}}$ . Die Kapazität des Kondensators C, möge klein sein, so daß seine Aufladung schneller beendet ist als die von  $C_2$ . Mit zunehmender Aufladung von  $C_1$  stelgt auch die Spannung an  $R_{s}$ :  $U_{s1}$  und dadurch  $U_{s}$  werden noch kleiner. Ist  $C_{s}$  last aufgeladen, so erreicht  $U_{_{\mathrm{H}}}$  ein Minimum. Da die Ladung von  $C_{_{\mathrm{S}}}$  aber noch welter fortschreitet, wird der Ladestrom, der die Spannungsabfälle über  $R_1$ ,  $R_2$  und  $R_p$  erzeugt, kleiner.  $U_{\rm st}$  und  $U_{\rm st}$  werden nun in dem Maße größer, wie die Ladung von C, zunimmt. Der ganze Verlauf der Ausgangsspannung zeigt also typisches PID-Verhalten.

Wo können nun die einzelnen Anteile eingestellt werden? Der B-Anteil, also  $T_{\rm v}$ , ist mit  $R_2$  einstellbar, der P-Anteil mit  $R_3$  (denn ist  $R_3$  gleich Null, so wird die gesamte Anodenspannungsänderung in den Gitterkreis übertragen, ist dagegen  $R_2$  Unendlich, so gelangt überhaupl keine Spannung zurück).  $R_1$  dient dazu, die Ladezeit von  $C_2$ , also  $T_0$  (I-Anteil), einzustellen. Ist  $R_1$  groß, so dauert die Umladung von  $C_3$  also  $T_0$  (I-Anteil), einzustellen. Ist  $R_1$  groß, so dauert die Umladung von  $C_3$  also  $T_0$  (I-Anteil), einzustellen. Ist  $R_1$  groß, so dauert die Umladung von  $C_3$  also I0 ange, ist I1 klein, so läuft sie schneller ab. Leider haben auf diesen Vorgang auch die Widerstände I2 einen Einfluß. Ebenso verursacht eine Verstellung von I3 auch eine Anderung des I2 Anteiles. Da die gesamte rückgeführte Spannung über die Eingangsklemmen laufen muß, spielt auch der Widerstand des Eingangskreises eine nicht unbedeutende Rolle für das Zeitverhalten. Wie man sieht, lassen sich bei dieser Schaltung die einzelnen Anteile nicht so sauber einstellen, wie es bei den anderen Schaltungen der Fall (at.

Ein Nachteil, den alle diese Schaltungen gemeinsam haben, sei hier noch erwähnt. Jede Änderung der Balteriespannung  $U_{\rm B}$  bewirkt, daß sich die Kondensatoren in den Rückführkreisen umladen müssen, ohne

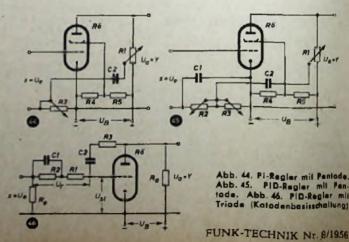


Abb. 47. PtD-Regler mit Pentode und stabilisierter Spaisespannung

daß die Eingangsspannung  $U_{\rm e}$  sich geändert hat. Diese Umladung erzeugt an den Widerständen der Rückführung Spannungsabfälle, die auf das Gitter der Röhre wirken und somit Anderungen der Ausgangsspannung  $U_{\rm d}$  hervorrufen. Diese Anderungen, die ja Verschiebungen der Stellgröße Y sind, werfen den ganzen Regelkreis aus seinem Gleichgewichtszuständ. Es entsteht eine Abweichung der Regelgröße vom Sollwert, die nun erst wieder über den Regler ausgeregelt werden muß. Um diesen Einflüssen aus dem Wege zu gehen, ist es erforderlich, die Batteriespannung  $U_{\rm B}$  mit einem Spannungskonstanthalter nach Abb. 13 zu stabilisieren. Eine zweite stabilisierte Spannungsquelle erzeugt den Sollwert, Abb. 47 zeigt einen PID Regler mit Pentode, stabilisierter Batterlespannung und stabilisiertem Soll-

wert. Selbstverständlich kann, wenn die Stabilisierung des Sollwertes noch höher getrieben werden soll, eine Kaskadenanordnung von Stabilisatoren oder eine Schaltung ähnlich der zur Konstanthaltung der Batterlespannung benutzten eingesetzt werden (diese Möglichkeit ist jedoch fast nie in Gebrauch, da die Leistungsentnahme aus dem Sollwertkreis sehr klein ist).

Die vom Regler abgegebene Leistung ist in den meisten Fällen zu gering, um sie direkt auf das Stellglied geben zu können. Eine Leistungsverstärkung ist mit einem nachgeschalteten Thyratronsatz durchzuführen. Die Ausgangsspannung des Reglers wird an den Klemmen 1—2 oder 1—3 abgenommen. Der bisher nicht erwähnte Anschluß 2 wird zur Steuerung der nachgeschalteten Starkstromthyratrons benutzt. Wie die Schaltung dieser Baueinheit aufgebaut ist, wird in der nächsten Fortsetzung erläutert. Außerdem werden dort noch Zusatzschaltungen angegeben, mit denen es möglich ist, auch andere zusätzliche Regelgrößen auf den Regler wirken zu lassen, um z. B. die Regelstrecke bei hohen Störgrößen oder großen Abwelchungen der Hauptregelgröße vor Überlastung zu schützen. (Wird fortgesetzt)

## Tongbnehmer mit Bariumtitangt-Element

Bei Verwendung von Seignettesalz-Elementen in für den Export in tropische und aubtropische Gebiete bestimmten Tonabnehmern ergeben sich oft Schwierigkelten, weil Seignettesalz sich bei einer Temperatur von 52°C zersetzt und außerdem gegen Feuchtigkeit empfindlich ist. Die Erfahrung hat gezeigt, daß auch die übliche Einbettung des Kristall-Elementes in Fett auf die Dauer auch nicht immer die notwendige Sicherheit in tropischen Gegenden bietet. Die keramische Kapsel "2 TS" von Telelunken verwendet deshalb als Wand-ler ein Bariumtitanat-Element, das auch bei Temperaturen von 100°C und einer relativen Feuchtigkeit bis zu 95 % unbedingt betriebssicher ist, da es völlig kortosionsunempfindlich ist. Die Ausgangsspannung liegt in derselben Größenordnung wie die handelaüblicher Kristalisysteme, so daß eine zusätzliche Verstärkerstufe nicht notwendig ist. Ein mit diesem System ausgestatteter Tonabnehmer läßt sich deshalb ohne weiteres an den hochobmigen TA-Eingang (rd. 1 MOhm) anschließen. Das mit einem Saphir ausgestattete Duplosystem ist für Normal und Mikrorillen umschaltbar. Die spannung für 10 cm/s Schnelle ist hei 1 kHz rd. 1 V an 500 kOhm, die Impedanz etwa 4 · 106 Ohm kapazitiv bei 1 kHz; Frequenzhereich 30 bis 14 000 Hz. Die Auslenkkraft ist mit 5 g/60 µ sehr niedrig. Für den M-Saphir ergaben Messungen bei 12 cm/s Schnella einen Intermodulationslaktor von etwa 4 %, für den N-Saphir bei 16 cm/s Schnelle von etwa 3 %.

## Ein Blickfang in Ihrem Schaufenster

lockt Leute und weckt Wünsche.
Wie Sie, haben auch viele Autofahrer,
und die es einmal werden möchten,
die Anzeigen in den großen Illustrierten gesehen,
die für Becker-Autoradios werben.

Darin steht jedesmal auch der Hinweis auf die fachkundige Beratung im Fachgeschäft. Schließen Sie den Kreis der Werbung in Ihrem Schaufenster. Hängen auch Sie das Becker-Europa-Plakat auf, und fordern Sie die ausführlichen Prospekte über Becker-Europa und Becker-Mexica an. Je mehr Sie sich die Vorzüge und Verkaufsargumente dieser Geräte zu eigen machen, desto eher überzeugen Sie im Verkaufsgespräch.

## Der Becker-Europa

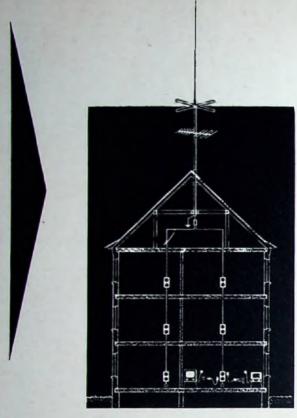
ist ein Spitzengerät seiner Preisklasse mit 5 Drucktasten und 3 Wellenbereichen, selbstverständlich mit UKW, dem beliebten Wellenbereich; ist technisch und konstruktiv ausgereift; ist so einfach durch Tastendruck zu bedienen, daß die Aufmerksamkeit nicht einen Augenblick abgelenkt wird. So unterhält und informiert der Becker-Europa nicht nur, sondern dient dabei auch der Fahrsicherheit: ist in seinen Abmessungen so gehalten, daß er mühelos in fast jeden in- und ausländischen Wagen eingebaut werden kann und sich mit seinen Anpassungsteilen in jeden Wagen harmonisch einfügt.

Fahre gut - und höre Becker

becker

Das Spezialwerk, das nur Autoradias baut Max Egon Becker - Autoradiowerk - Karlsruhe

Backer-Autoradia-Warkvertretungen: BERLIN: Paddig-Autoradia, Charlottenburg 9, Rognitzstr. 16-18, Tel. 926747/927776 - DDSSELDORF 10: Karl Etschenberg K. Gruner Str. 46, am Eisstadian, Tel. 68 22 41/42 und 67034 - FRANKFURT/MAIN: Walter Fricke, Mainzer Landstr. 175, Tel. 337 97 - HAMBURG 1: Fritz Gabsteiger, Schmillinsbyste. 72 Tel. 2434 49 - HANNOVER-S.: Willy Lange, Seilerstr. 10, Tel. 819 32 - KASSEL: Hans Kormann, Niedervellmar, Triffstr. 44, Tel. Kassel 86 15 - KOLN: Stahl & Ca. K. G. Ehrenfeld Geißelstr. 74, Tel. 538 88 - MANNHEIM: Karl Känig, L'12, 3-4, Tel. 52751 - MONCHEN: Willi Groh, G.m.b. H., Schwanthaler Str. 73, Tel. 535 25 - MONSTER/WESTF - Dr. Fardhand Grave, Eugen-Muller-Str. 25, Tel. 3 6874 - NORNBERG: Werner Weidner, Heideloffstr. 23-25, Tel. 456 51/52 - STUTTGART-W.: Curt Armleder, Lerchenstr. 10, Tel. 9 6080



## Stiefkind der Bauplanung?

Eine gute Empfangsontenne ist so wenig Luxus wie ein Radio selbst. Sie darf nicht Stiefkind sein Einwandfreie Antennenanlagen werden immer unentbehrlicher... UKW-Empfang... Fernsehen....!

Antennen und Zuleitung gehören zum Neubau wie Wasser, Licht, Gas und Heizung.

Unsere Gameinschaftsantennen mit UKW sind ausbaufähig für Fernsehempfang, versorgen ganze Hausgemeinschaften mit guter Empfangsenergie und bewohren Ihren Neubau vor den verunzierenden Formen eines wilden Antennenwoldes.

Welche Antennenonlage ist die richtige?
Wieviele Teilnehmer kann sie versorgen?
Was kostet die Anlage – je Teilnehmer?
Welche Vorbereitungen sind zu treffen?

All diese Fragen beantwarten unsere "Antennen-Mitteilungen", die wir auf Wunsch kastenlas versenden.

## Unser Kundendienst:

Sie geben die Bauzeichnungen oder eine Skizze mit Rundfunkanschlüssen und Stockwerkhähen,

wir machen Ihnen persönlich ader schriftlich Kostenvoranschläge. Die Ingenieure unserer technischen Büros kommen gerne zu Ihnen.

Wir beraten Sie kostenlos und geben Funktionsgarantie.

Elektronische Spitzenerzeugnisse



## **DEUTSCHE ELEKTRONIK GMBH**

(bisheriger Name: Blaupunkt Elektronik GmbH)

Berlin-Wilmersdorf und Darmstadt

## AUS ZEITSCHRIFTEN UND BUCHERN

## Hochwertiger Transistorverstärker für Tonfrequenzen

Der Transistor ist verhällnismäßig stark temperaturempfindlich, d. b., seine Daten ändern sich erheblich mit der Temperatur. Da er auch sonst ziemlich große Schwankungen seiner Kennwerte zeigt, ist es einigemaßem schwierig, mit Transistoren einen Tonfrequenzverstärker aufzubauen, der binsichtlich des Frequenzganges, des Klirrfaktors und der Konstanz hohen Ansprüchen genügt und außerdem eine Ausgangsleistung abgibt, die etwa zum Betrieb eines kleinen Lautsprechers oder zur Speisung längerer Kabel ausreicht. Daß die Lösung dieser Aufgabe dennoch grundsätzlich möglich ist, und noch dazu mit relativ einfachen Mitteln, beweisen Ergebnisse von Versuchen und Messungen

Die Schaltung dieses Verstärkers ist mit ihren wichtigsten Schaltdalen im Abb. I dargestellt. Der Verstärker ist zweistufig und besteht aus einer Treiberstufe und aus einer Endstufe. Die Endstufe ist als Gegentakt-A-Verstärker ausgeführt und kann auf diese Weise die beachtliche Leistung vom 50 mW als Sprechleistung am Ausgang abgeben. Das wichtigste Problem bei diesem Verstärker war, die Temperaturabhängigkeit der Transistotelgenschaften und die sonstigen, durch innere oder äußere Einflüsse bedingten Schwankungen der Kennwerte der Transistoren moglichst weltgehend auzuschließen. Dies ist hei der Schaltung nach Abb. I recht gut gelungen, denn der Verstärker hat innerhalb eines Temperaturbereiches von —20°C his +50°C einen Klirrfaktor von weniger als 1.4% und eine Frequenzkurve, die zwischen 30 Hz und 20 kHz mit maximalen Abweichungen von ±1 dB geladlinig und waagerecht verläuft.

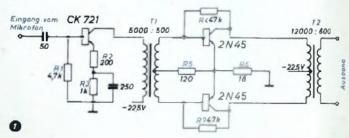


Abb. 1. Grundschaltung eines hachwertigen Tanfrequenzverstärkers mit Iransistaren, wie er als Mikrofonverstärker in Studios verwendet werden konn

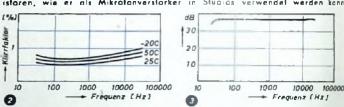


Abb. 2. Der Klirrfaktor des Verstärkers bleibt innerhalb eines Temperaturbereiches von  $-20^{\circ}$  C bis  $+50^{\circ}$  C unterhalb von einem Prozent. Abb. 3. Der Frequenzgang des Verstärkers ist von 30 Hz bis 20 kHz mit  $\pm$  1 dB konstant

Das Interessante und wesentliche Merkmal dieses Tonfrequenzverstärken ist die Art und Weise, mit der die Temperaturstabilisierung der Translatoren erreicht werden konnte. Die in ihren Ergebnissen beachtliche Temperaturstabilisierung gelang durch eine geschickte Anwendung von Gegenkopplungen Besonders wichtig ist die Slabilisierung der Treiberstufe, weil ihre Schwan-kungen in der Endstufe noch verstärkt werden. Der Treiber ist ein als A-Verstärker arbeitender Flächentransistor in Emitterschaltung. Sein Arbeitspunkt und seine Gleichstromkennwerte werden durch ein Gegenkopplungs-netzwerk mit den Widerständen R.1. R.2 und R.3 von Temperatureinilüssen unabhängig gemacht und konstant gehalten. Der Widerstand R.2 ist nicht durch einen Kondensator überbrückt und hält den Emittergleichstrom bzw. die Emittervorspannung durch die von ihm bewirkte Gegenkopplung konstant oder gleicht etwaige Schwankungen der Transistorkennwerte weitgehend aus. Die Gegentaktendstute enthält zwei ebenfalls in Emitterschaltung arbeitende Transistoren Hier werden die Temperaturstabilisterung und die Konstanz der Symmetrie durch eine zweifsche Gegenkopplung herbeigeführt. Die zwischen Kollektor und Basis liegenden Widerstände R4 bzw. R7 verutsachen eine Spennungsgegenkopplung, die gleichstrommäßig eine Stablisierung und wechselstrommäßig eine Herabsetzung der Eingangsimpedanz der Translitören zur Folge hat. Der gemeinsame Emitterwiderstand R 6 bewirkt dagegen neben eine Vergrößerung der Eingangsimpedant. Stabilisterung gegeneinanderarbeitenden Beeinflussungen durch R4 bzw. R7 einerseils und R6 andererseits wird die Eingangsimpedanz der Gegentakttransistoren in hohem Maße konstant gehalten. Die zwellache Gegenkopplung verussahl daneben naturgemäß auch eine starke Herabsetzung des Klirrfaktors.

Die Wicklungsimpedenzen der Ein- und Ausgangstransformatoren 7 1 und 12 sind in Abb. 1 angegeben. Beide Transformatoren müssen selbsiversländlich so beschäffen sein, daß ihre Frequenzkurven und Klirifaktoren innerhalb der eingangs erwähnten Grenzen für den Gesamtverstärker bleiben. In Abb 1 ist der Verlauf des Klirifaktors des Verstärkers für verschiedene Tamperaturen dargestellt. Die hervorragende Temperaturkonstanz innerhalb eines Bereiches von 75° C geht aus dieser Darstellung anschaulich hervor. Abb. 3 schließlich zeigt den Frequenzgang des neuertigen Verstärkers.

Der gesamte Verstärker belastet die 22,5-V-Batterie mit einer Stromentnahme von 10 mA, was einer Leistungsentnahme von 225 mW entspricht. Det Witkungsgrad des Verstärkers ist also bei einer Sprechleistung von 50 mW besser als 20 % und liegt damit recht hoch.

(Riddle, R. L.: High Fidelity Transistor Power Amplifier, Electronics Bd 28 (1955) Nr. 9, S. 174]

## Radioboje zur Markierung erlegter Wale

Um Walverarbeitungsschiffen das Auffinden von Walen zu erleichtern, die von einem Harpunierschiff erlegt wurden, werden die Wale mit einer Boje verbunden, die einen kleinen Sender enthält. Dieser gibt auf einer zwischen 1,7 und 2,1 MHz liegenden Frequenz alle 8 min ein 2 min dauerndes indivi-duelles Rufzeichen und ein langdauerndes Peilsignal. Die Signale können dank der eingebauten Akkumulatoren Batterie 22 Stunden lang ausgesandt werden. Sie werden durch Schaltmocken von einem mechantschen Federwerk das vor dem Zu-Wasser-Lassen der Boje aufgezogen wird und mit einmaligem Aufziehen 7 bis 10 Tage laufen kann. Der Sender enthält zwei Rohien und ist quarzgesteuert. Die Batterie liegt im Fuß der Boje und dient gleichzeitig zur Aufrechterhaltung ihrer lotrechten Lage, Die Boje wird mit einer 40 m langen Nylonleine an den Barten des Wals belestigt, so daß ein späteres Umdrehen des Kadovers ohne Einfluß auf die Ortungsmöglichkeit bleibt Dies war bei den früher verwandten in den Tierleib eingetriebenen Markierungsstäben (z. T. auch schon mit eingebautem Sender) nicht der Fall. Die Reichweite des Markierungssenders ist in der auf dem 2-MHz-Wellenband sehr störarmen Antarktis 240 km. (Electron, Engng Bd. 28 (1956) Nr 3, S. 114)

Emplangstechnik frequenzmodulterter Sendungen. Von A. Nowak und F.Schilling, Hannover 1955, Fachbuchverlag S. Schütz. 290 S. m. zahlreichen Abb. Preis in Halbl. geb. 16,50 DM.

Die erste Auflage dieses Buches erschien unter dem Titel "Vom Dipol zum Lautsprecher" Die jetzt vorliegende zweite Auflage ist in ihrem Inhalt wesentlich lechnischer geworden, und der dadurch frei gewordene Raum wurde dazu henutzt, den Kreis der besprochenen Fragen weiter zu ziehen. Dabei ist die leichte Verständlichkeit erhalten geblieben, so daß jeder Funkamateur und Techniker hier eine gelungene Darstellung aller Fragen findet, die für die UKW-FM-Technik von Bedeutung sind (z. B. Vor- und Nachentzerrung, UKW-Abstimmkreis, UKW-Mischstufen, ZF-Verstärker, Begrenzer, FM-Gleichrichter, Abgleich von FM-Empfängern]. Das Buch stellt keine hohen Ansprüche an die malhematischen Kenntnisse des Lesers und ist deshalb all denen zu empfehlen, die an den besonderen Problemen der UKW-FM-Empfangstechnik interessiert sind.

Alle besprachenen Bücher können durch HELIOS Buchhandlung und Antiquariat GmbH, Berlin-Barsigwalde, bezogen werden

Vom Mikrolon zum Ohr. Moderne Tonaulnahme- und Wiedergabetechnik. Von G. S. L. Eindhoven. 1955, Philips' Technische Bibliothek, Populäre Reibe. 169 St. m., 118 Abb., Preis kart. 9,50 DM.

In den Nachkriegsjabren hat die Tontechnik einen Hochstand erreicht, den man noch vor etwa zehn Jahren für unmöglich gehalten hätte. Langspielplatten, hochwertige Tonabnehmer. Verstärker mit geringsten Verzerrungen, verbesserie Lautsprecher und Lautsprecherkombinationen haben gemeinsam

mit der UKW-FM-Technik dazu belgetragen, die hochwertige Wiedergabequalität weilen Kreisen als erstrebenswertes Ziel näherzubringen. Diese Britwicklung hat in der letzten Zeit auch in Deutschland zu einer starken Popularisierung des Begriffs high fidelity geführt. Der Verlasser dieses Buches hat es nun in leicht verständlicher Form verstanden, alle Fragen der modernen Tonaufnahme- und Wiedergabetechnik zu behandeln, so daß der Leser einen ausgezeichneten Überblick mit allen wichtigen technischen Informationen über die Vorgänge von der Schallaufnahme bis zur Wiedergabe erhält Tonahnebmer, Plattenspieler und Plattenwechsler, Verstärker und Lautsprecher sind ebenso behandelt wie die besonderen akustischen Probleme bei der Wiedergabe und die Magnetbandgeräte Zahireiche Skizzen. Kutven und Fotos ergänzen den Inhalt und machen das Buch zu einer anregenden Lektüre für jeden Freund guter Wiedergabequalität.

## Zuletzt notiert

#### Großfeuer im Bildröhrenwerk in Aachen

Am 26 März entstand aus unbekannter Ursache im Fernsehbildröhrenwerk der Valvo GmbH in Aachen ein Großleuer. Mit einem Teil der Büro- und Lagerräime wurden etwa 40 000 fertige Bildröhren und Rohmaterialien vernichtel. Da die Fabrikationsräume unbeschädigt blieben, konnte die Produktion für die laufenden Lieferungen sofort wieder aufgenommen werden.

### Neue Fernsehempfänger und Musiktruhen

Powerphon hat mit der neuen Fernseh-Kombination "Viktoria" (43-cm-Fernsehemplänger von Loewe Opia; Rundtunkemplänger "Melodia" von Graeiz; Plattenwechsel Dual "1003"), dem drehbaren Fernseh-Standgerät "Queen 43" (ausgerüstet mit 43-cm-Fernsehemplänger von Loewe Opia) und der Fernsehtruhe "Finale S" ihr Hetstellungsprogramm vervollständigt.

Die Fernsehtruhe "Adria 56" von Kuba enthält das Graetz-Rundfunk-Fernseh-Kombinationschassis "F 26 K" mit 43-cm-Bildröhre oder auch "F 28 K" mit 53-cm-Bildröhre. Die ebenfalls neue Musiktruhe "Milano 56" von Kuba wird mit dem Rundfunkchassis "Fidelio 56" (Nordmende) oder "Concertino 56" (Telefunken), ferner mit einer 6-Lautsprecher-Raumklangkombination und einem Plattenwechsler bestückt.

#### Neue UKW-Absilmmeinheit

Eine neue, von der Valvo GmbH entwickelte Abstimmeinheit "AP 2105" ist mit der ECC 85 bestückt. Hohe Verstärkung (400fach), geringe Oszilletorabstrahlung [Grundwelle  $\leq 80~\mu\text{V/m}$ ; Oberwelle  $\leq 30~\mu\text{V/m}$ ] und eine einfache, stabile Konstruktion sind Merkmale dieses im Frequenzbereich 87 bis 100.5 Mllz mit Permeabilitätsabstimmung arbeitenden Tuners.



neu!



# UNIPERM

ELEKIK, KLEINSIMOIO

6 u. 12 Valt - für alle Zwecke (Madellbau) mit Schalter für Links- und Rechtslauf DM

Heute erschienen:

Dasselbe Modell in 19 bis 24 Volt, auch zum Preise von DM 4,50

Handler erhallen Rabott

UNIPERM

			Typ 240	120
Betriebsspannung Gleichstrom		3-12 V	1,5-6 V	
Stromaufnahme leer		ca.	50 mA	100 mA
Drehzahl per Valt		ca	1000 p.V.	1500 p.V.
Dauer-Belastbarkei	1	ca.	300 mA	500 mA
Drehmoment (Spitze)		bis	40 cmgr	60 cmgr
Länge ohne Welle	36 mm		Walle	2 mm g
Braita	35 mm		1	0 mm lang
Höhe	24 mm		Gewich	1 46 gr

Arit-Radio-Katalog für Radio - Elektronik - Fernsehen Deutschlands ausführlichster und bekanntester Katalog Bei Vorkasse DM 1.25; bei Nachnahme DM 1,80 Institute, Behörden, Laboratorien, Industrien uswerhalten bei Bestellung auf Original - Bestellischein 1 Exemplar kostenlas.

## ARLT-RADIO ELEKTRONIK-WALTER ARLT

Berlin-Neukölin 1 (Westsektor) Korl-Marz-Straße 27, Telefon: 601104/05, Postschack: Berlin-West 19737 - Berlin-Charlottenburg 1, Koiser-Friedrich-Straße 18, Telefon: 34 66 04/05 Düsselderf, Friedrichstr. 61, Tel.: 80 001, Postschack: Essen 373 36

# PRESSLER



PHOTOZELLEN

GLIMMLAMPEN

STABILISATOREN

58 JAHRE VAKUUM TECHNIK BLITZRÖHREN

SPANNUNGSPRÜFER

## Elektroakustische Theateranlage

Im Stadttheater Münster erstellte die Deutsche Philips GmbH eine der modernsten und umfangreichsten elektroakustischen Theateranlagen. Sie bestebt u. a. aus einer Regieanlage zur Unterstützung des Spielleiters bei den Proben (Kommandoanlage mit Sprechverbindung zum Inspizienten und den am Spielablauf beteiligten Personen) sowie einer Bühnenbeiriebsanlage zur Erzielung akustischer Eifekte und zur musikalischen Untermalung des Spielgeschehens. Ferner können die Schauspieler in ihren Garderoben und zu spätkommende Besucher in den Wandelgängen die Vorgänge auf der Bühne über eine Mithäranlage werfolgen. Eine umlangreiche Akustikwerhesserungsanlage schaft auf allen Plätzen eine gleich gute Verständlichkeil, und schwerbärige Besucher können mit ihren eigenen Schwerbörigengeräten über Induktiv arbeitenden Schleifen die Darbietungen abbören.

#### Stufen- und Wellenschalter

J. Mayr, Uttenreuth, stellt u. a zwei neue 12polige Stufen- und Wellenschalter her "A 3" ist die Typenbezeichnung der Keramikausführung und "HP 3" die des entsprechenden Schalters mit Hartpaplerebenen. Das Poto zeigt die keramische Ausführung. In FUNK-TECHNIK Bd. 11 (1956) Nr. 3. S. 73 wurde der schon seit Jahren lielerbare Schalter "A 1" (und nicht die Ausführung "A 3") dargestellt.



#### Silizium-Gleichrichter

Die Firma Industria, Stuttgert-Degerloch, vertreibt u. g. auch die neuen Silizium-Leistungsgleichrichter der Transliron Electronic Corp., Melrose, Massachusetts Diese Miniatur-Typen 1 N 254, 1 N 255 und 1 N 256 haben Spitzenspannungssperiwerte bis zu 600 V und sind bis zu 0,4 A bei Betriebstemperaturen zwischen —55 und 135° C belastbar Bei der Konstruktion dieser Gleichrichter (JAN-Typen, aufgenommen in das MILE-1B) wurden schwierige Umgebungseinflüsse einschließlich 500 g Stoß- und 5000 g Fliebkraft berücksichtigt.

## Sturmwarnung durch automatische Funkwetterhojen

In einem amerikanischen staatlichen Forschungslabor ist eine Vorzichtung entwickelt worden, die helfen soll. Stürme auf See zu verfolgen und vorauszusagen Es handelt sich um eine bojenähnliche automatische Wetterstation, die völlig sturmfest ist und die ermittelten Dalen zu einer Küstenstation lunkt Das 1,8 m lange zylindrische Gerält wurde im Herbst 1955 in der Zeit der schweren Hurrikane im Atlantik zum erstenmal erprobt und konnie sich qut bewähren.

## Autos mit Plattenspieler

Aus Detroit (USA) kommt die Meldung, daß die Wagen des Jahres 1956 noch größer und luxurlöser sein werden als bisher. Neben verschiedenen neuen Bequemilichkeiten sollen sie noch bessere Radiogeräte, Plattenspieler und Magnettongeräte erhalten.

## Bezugsband für Magnettongeräte

Für die Einstellung von Magnettongeräten bedient man sich in der Studiotechnik bereits seit langem sogenannter Bezugsbänder, die Aufzeichnungen zum Einstellen des Normalpegels und der Spalte der Magnettonköpfe sowie zur Aufnahme des Frequenzganges enthalten. Pür Tonbandgeräte mit 18,05 cm/s Bandgeschwindigkeit ist seit einiger Zeit das "Grundig-Bezugsband. 19" liefarbar, das als Tonträger ein LGS-Schichtband der BASF verwendet und auf eine Spule 15 nach DIN 45.514 aufgespult ist. Es enthält einen Pegeltontell, eine Aufzeichnung zur Spalteinstellung, einen Frequenzgangteil und einen Leerteil Die einzelnen Aufzeichnungen werden jeweils angesagt und erströcken sich Über die ganze Breite des Bandes; der Winkel zwischen Längsachse des Bandes und der Aufzeichnung ist genau 90°.

Der Pegelionteil (333 Hz  $\pm$  0,3 %, Klirrfaktor < 3 %, Laufzeit 30 s) ergibt beim Abspielen den Bezugspegel

Der zweite Teil (8000 Hz. Frequenzahweichung < ± 5 % vom Sollwert) dient zum Einstellen der Spaltrichtung von Sprech- und Hörköpfen. Er enthält eine 8000-Hz-Aufzeichnung (Frequenzahweichung ± 5 % vom Sollwert, Laufzeit 60 al und zur überschläglichen Ermittlung des Frequenzganges noch eine Aufzeichnung von 333 Hz (Laufzeit 8 a). Der Pegel beider Aufzeichnungen ist gleich und liegt bei Abtastung ungefähr 10 dB unter dem Bezugspegel (Abweichung < ± 1 dB).

Der Frequenzgangteil dient zum betriebsmäßigen Einstellen des Wiedergabekanals und besteht aus einer Aufzeichnung mit stufenweiser Frequenzänderung zur punktweisen Aufnahme der Frequenzkurve (333, 40, 60, 125, 333, 500, 1000, 2000, 4000, 6000, 8000, 10 000, 12 000, 13 000, 15 000, 333 Hz, Abweichung < ± 3 ½). Die einzelnen Frequenzen sind durch Ansage gekennzeichnet. Der Pegel bei 333 Hz liegt etwa 20 dB unter dem Bezugspegel, die Dauer der einzelnen Aufzeichnungen ist etwa 8 a. Die Pausen (etwa 3 s) zwischen den einzelnen Aufzeichnungen enthalten die gegenüber dem Bezugspegel mit ungefähr —20 dB aufgesprochenen Ansagen. Beim Abspielen sollen die Abweichungen gegenüber 333 Hz ± 4 dB nicht überschreiten

Der Leerteil dient zum Einstellen von Aufsprechkandlen, zum Empfindlichkeits- und Prequenzvergleich mit anderen Tonträgern, zur Überprüfung der Eigenschaften von Sprech- und Lösichköpfen sowie von Aufsprechverstätkens. Mit diesem Bezugsband sieht dem Service und dem Magnetionfreund ein wertvolles Hilfsmittel zur Einstellung von Magnetiongeräten zur Verfügung, das wegen der Vollspuraufzeichnung in gleichem Maße für Geräte mit Vollund Halbspuraufzeichnung sowie mit alter und neuer internationaler Tonspurlage geeignet ist







## Isolierschläuche

I. d. Elektro-, Radio- u. Motorenindustrie Barlin NW 87, Huttenstraße 41/44

## Kaufgesuche

Suchen Lager-, Radio-, Elektro-, Rohien-posten, TEKA, Weiden/Opf. 7

HANS HERMANN FROMM sucht ständig alle Empfangs u Miniaturröhren Wehr-machtsröhren, Stabilisatoren, Osz Röhren nsw. zu günstigen Bedingungen, Barlin-Friedenau, Hähnelstraße 14, 83 30 02

Badio-Feit sucht Phillips Kathograph 1, Philoscop-Meßbrücken, Röhren LB 1, LB 8. LS 50, HR 2/100/1,5, RS 384 u. a. Röhren-potten. Bieten Sie uns diese unverhind-ich an. Wir zahlen in Jedem Fall Höchst-pretiel Angebote an Radio-Feit, Berlin-Chailottenburg 9, Kalserdamm 6

Isbor-Medinstrumente u. -Gerale. Char-lottenby. Motoren, Berlin W 35, 24 80 75

Badfordbren, Spatieltöhren zu kaufen gesucht. Krüger, München 2, Enbuberstr. 4

## Verkäufe

Magnetolonband L extra und EN 4000 m DM 15.—, LG 1000 m 7.—, div. Bänder L. 9 u. 10 cm/sec 250 m·Spule ab 10.—, 180 m·Spule ab 8.—. Angebote erbaten unter F. A. 8171

## SONDERANGEBOT

## 3-Röhren-Taschenempfänger

m. Original Obrknapibörer Tom Umbau aus Hörgerät. DM 29.25

Repa Lagarifate

Kompl. a. Batt Nachnahmasarsand

Radia Punchmann, Bremen, Erfurter Str. 18

## Preisgünstige Angebote aus unserem Katalog 1956

(Kostenl. Kalalogzusendung auf Anforderung)

## Universal-Meßgerät

für Gleich- und Wechselstrom mit 28 Meßbereichen. Innenwiderstand bei Gleichspannung 20 000 Ω/V und bei Wechselspannung 1000 Ω/V, Meßgenauigkeit ± 1% ..... DM 88,-



## Ohmmesser (Drehspulmeßwerk)

3 umschaltbare Bereiche. 0,1 - 1 K - 10 K  $\Omega$ mit Prüfspitzen (höchster Meßbereich 100 Kg) fabrikneu ..... DM 32,50

## Vielfachmesser 1

für Gleich- und Wechselstrom mit 24 Meßbereichen. Eigenwiderstand 333 Q/V, Meßgenaulgkeit ± 1% ..... DM 65,-



## Vielfachmesser II

für Gleich- und Wechselstrom mit 26 Meßbereichen. Elgenwiderstand 1000 Q/V. Meßgenauigkeit ± 1% ........ DM 75,-



#### Lorenz-Allzweckverstärker

15 Watt, mit Röhren, 6 Monate Garantie. Originalverpackt. Sonderpreis ... DM 129,50



Berlin-Charlottenburg

Kalserdamm 6 und Wundtstr. 15

# "ZELLATON"

(Pat. Pat. ang. GM. WZ. Im In- und Ausland)

Endlich die unerhörte Klarheit und Reinheit der natürlichen Musik durch die neuen Lautsprecher mit Hartschaummembran und den







s ist nicht einerlei, welche Rundfunk-Batterie Sie verwenden! PERTRIX - Mikrodyn-Batterien haben geringes Gewicht, lange Lager- und Gebrauchsfähigkeit und sind überaus leistungsstark. Deshalb werden sie auch in aller Welt verwendet.

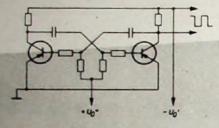


## PERTRIX-UNION GMBH. FRANKFURT AM MAIN

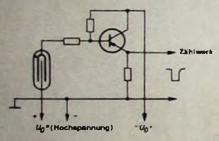
Deutsche Industriemesse Hannaver 1956 Halle 10 - Stand 100/201



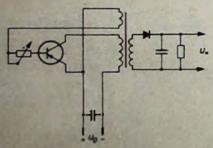
# OC76 p-n-p-FLXCHENTRANSISTOR für elektronische Schalteranwendungen



salmbiler Multivibra lo



Impuls Verstürker für Geiger-Millier Zilhtrah



Bleiches annungs wand er

Man kann die heute vorkommenden Transistor-Anwendungen zweckmäßig in drei Gruppen einteilen: Verwendung als Verstärker für NF-Signale, als gesteuerte Schalter und als Gleichstromverstärker. Während die NF-Verstärkeranwendungen bereits in den verschiedensten Gebieten Eingang gefunden haben, sind jetzt auch die Schalter- und Gleichstromverstärker-Anwendungen deutlicher in den Vordergrund getreten.

Der p-n-p-Flächentransistor OC 76 ist speziell für solche Aufgaben entwickelt worden. Er hat eine Kniespannung von weniger als 0,35 V und einen Kollektorreststrom von weniger als 10 µA (Basisschaltung). Der Transistor hat einen zulässigen Kollektorspitzenstrom von 250 mA in beiden Richtungen. Es darf ein dauernder Strom von 125 mA fließen.

Aus der Fülle vorkommender Aufgaben, welche mit dem Transistor OC 76 gelöst werden können, seien hier einige genannt:

Gleichspannungswandler für die Erzeugung der Anodengleichspannung in gemischt bestückten Geräten, Geiger-Müller-Zählgeräten, Meßgeräten usw.

Multivibratorschaltungen für Zähl- und Rechenanlagen, Torschaltungen, Impulsgeneratoren.

Gleichstromverstärker.

Impulsverstärker für die verschiedensten Anwendungen.

## VORLXUFIGE TECHNISCHE DATEN

## Kenndaten:

(tume = 25°C)

Kennlinlenknie

(bei - 1 = 125 mA)

 $-U_{co} = 0.25 \, \text{V} \, (\text{max.} \, 0.35 \, \text{V})$ 

Kollektorreststrom

(bal - Uch = 10 V; I = 0)

 $-1_{c0} = 4.5 \,\mu\text{A} \,(\text{max. } 10 \,\mu\text{A})$ 

## Grenzdaten:

(gültig bis zur max. zulässigen Kristalltemperatur)

 $-U_{ce} _{sp}$  (bei  $+U_{be} \ge 0.1 \text{ V}$ ) = max. 30 V

 $-U_{cb}$  <sub>sp</sub> (bei  $-U_{ab} \ge 0.1 \text{ V}$ ) = max. 32 V

 $\pm I_{c sp}$  = max. 250 mA<sup>2</sup>)  $\pm I_{b sp}$  = max. 125 mA<sup>2</sup>)

 $N_e + N_o (t_{Umg} = 45^{\circ} C) = max. 50 \text{ mW}$ 

= max. 65°C

1) Integrationszelt max. 20 ms. 2) Der Spitzenstrom darf in beiden Richtungen den angegebenen Wert annehmen (z. B. für Schaltungen, in denen der Transistor auch als inverser Transistor arbeitet).

VALVO